

Lokalsport

© Public Address

Bundesliga – wir kommen!

Seit 25 Jahren –
Ihr Immobilienmakler vor Ort!

Classic IMMOBILIEN

Westermann & Bürsing
• Verkauf • Vermietung • Bewertung
www.classic-immobilien.de
040 – 44 80 98 82

Schulstraßen-Demo Wesperloh,
Klasse 2a demonstriert ...Seite 7

Bürgermeister Dr. Peter Tschentscher
befördert Dr. Stefanie von Berg Seite 3

Ihr Getränkemarkt mit super Service + Erlebnis!

GRAEFF

Abholangebote gültig vom 16.05. - 22.05.2025
Abgabe nur in teilnehmenden Märkten. Gültigkeit der Vorzugspreise: GRAEFF Getränke KG, Am Oberberg 208, 22547 Hamburg

Bismarck 12x0,7l Preis €3,38 Uterpreis €0,45	Ambur Quelle 12x1,0l Preis €5,20 Uterpreis €0,42	SOMERSBY 4er-Pack 4x0,33l Preis €1,99 Uterpreis €2,02	Coca-Cola div. Sorten 24x0,33l Preis €5,10 Uterpreis €2,15
fritz-kola alle Sorten außer BIO 24x0,33l Preis €3,40 Uterpreis €0,42	Corona Extra Six-Pack Zero 6x0,33l Preis €2,49 Uterpreis €2,32	Corona Extra 20x0,33l Preis €2,27 Uterpreis €2,27	Original & alkoholfrei 20x0,5l Preis €3,10 Uterpreis €1,70

Luruper Nachrichten

040/831 60 91
FAX 832 28 61
14.05.2025 · 70. Jahrgang

Die Stadtteilzeitungen in Lurup · Schenefeld · Osdorf · Flottbek
Iserbrook · Halstenbek · Eidelstedt · Bahrenfeld und Umgebung

Bernd Schulz Immobilien BSI
Verwaltungs- und Vertriebsgesellschaft mbH
Ursprung 1877

Wir ermitteln kostenlos
den Wert Ihrer Immobilie.
Sachverständig. Diskret. Zuverlässig.

Luruper Hauptstraße 145 - 22547 Hamburg-Lurup
Elbgaustraße 27 - 22523 Hamburg-Eidelstedt
040/ 84 07 13 10 www.bs-schulz-immo.de

Elbgaustraße: Zwei Jahre Baustelle!

Nachdem schon seit Monaten auf Teilen der Elbgaustraße gebaut wird, kommen nun weitere Behinderungen auf alle Verkehrsteilnehmerinnen und -teilnehmer zu: Die Hauptverkehrsader durch Lurup wird für zwei Jahre zum Nadelöhr. Der Landesbetrieb Straßen, Brücken und Gewässer (LSBG) beginnt am 29. Mai 2025 mit der umfassenden Sanierung der Elbgaustraße. Auf einer Länge von 1,8 Kilometern – zwischen Farnhornweg und Niekampsweg/Furtweg – wird die Straße grundlegend und umfassend modernisiert: Die Kfz-Fahrbahn wird erneuert, die Geh- und Radwege werden ausgebaut und die Bushaltestellen vergrößert sowie der öffentliche Raum barrierefrei gestaltet. Ziel ist es, die Elbgaustraße leistungsfähig und sicher für den Kfz-Verkehr zu halten und Fuß- und Radwege sowie die Aufenthaltsflächen für den Öffentlichen Personennahverkehr (ÖPNV) zu modernisieren. Die Fahrbahnen weisen zum Teil Risse und stärkere Beschädigungen auf und die Rad- und Fußwege sind in schlechtem Zustand. Um Einschränkungen und die Bauzeit zu verkürzen, wird koordiniert in zwei Abschnitten gleichzeitig gearbeitet. Die Bauarbeiten beginnen am 29. Mai 2025 und sollen bis Mai 2027 abgeschlossen sein. Die erste Bauphase läuft von Mai bis Dezember 2025 und betrifft folgende Abschnitte: südlicher Abschnitt (Farnhornweg bis Lüttkamp/Langbargheide) und nördlicher Abschnitt (Redingskamp bis Niekampsweg/Furtweg). Der Kfz-Verkehr wird in dieser

Ein Stück Rasen aus dem Stadion...

Nach dem Schlußpfiff gab es kein Halten mehr für die HSV-Fans: Sie stürmten das Spielfeld im Volksparkstadion. Die Tore wurden abgebaut und Rasenteile ausgeschnitten und als Andenken mitgenommen. Lesen Sie auch den Bildbericht auf Seite 13 dieser Ausgabe.

Zeit einseitig Richtung Lurup (Südwesten) an den Baufeldern vorbeigeführt. In Richtung Eidelstedt (Nordosten) wird eine Umleitung über Farnhornweg, Schnackenburgallee, Reichsbahnstraße und Kieler Straße eingerichtet. Fußgängerinnen und Fußgänger können die Baustelle barrierefrei umgehen, Radfahrende werden teilweise über Nebenstraßen geführt. Ab Sommer 2026 kann es vereinzelt zu kürzeren Vollsperrungen kommen. Auch der Busbetrieb ist betroffen:

Die Buslinien 21, 184, 186, 284, 384, 392 und 603 werden in Richtung Norden (stadteintwärts) über alternative Routen geleitet. Die Linie 186 nutzt eine Umleitungsstrecke in Nähe

ihres regulären Linienwegs. Fahrgäste werden gebeten, die Aushänge an den Haltestellen zu beachten und sich unter www.hvv.de zu informieren.

VAF
Verein Aktive Freizeit e.V.

Mit großem Kinderflohmarkt
Anmeldung unter kita@vafev.de

Tag der offenen Tür
18.05.2025 · 10 bis 13 Uhr

Integrative Bewegungskita des VAF e.V.
Bertrand-Russell-Straße 4 · 22761 Hamburg
Telefon 040-8902984 · www.vafev-kita.de

REDOX HOUSE
STEAKS, SALATE UND MEHR

Unser Angebot vom 17.05.2025 bis zum 30.05.2025

Huftsteak 180g
mit Champignon-Rahmsauce dazu Baked-Potato mit Sour Creme, Bratkartoffeln oder Pommes frites mit Ketchup und Mayo und Redox-Brot. € 18,90

Montag bis Freitag wechselnder Mittagstisch!
Von 12.00 bis 17.00 Uhr wählen Sie aus vier Gerichten für € 10,90
Alle Speisen gut verpackt auch zum Mitnehmen.

Luruper Hauptstraße 216 · 22547 Hamburg
Telefon 040 / 83 59 37 · www.Redoxhouse.de
Täglich von 12.00 – 23.00 Uhr durchgehend geöffnet

SPORTS club
SCHENFELD

ALL INCLUSIVE
29,90€ statt 49,90€

KEINE STARTGEBÜHR: 59,90€
NUR FÜR DIE ERSTEN 50 ANMELDUNGEN

JETZT KOSTENLOSES PROBETRAINING: 040 - 55555809
Kiebitzweg 2 - 22869 Schenefeld - www.sports-club.de

SPARGELBUFFET
Frühling genießen!

Erleben Sie den Frühling von seiner köstlichsten Seite:
Feinster deutscher Spargel, neue Kartoffeln, klassische Saucen, Fleisch- und Fischvariationen, frische Vorspeisen & himmlische Desserts.

„Spargel satt“ – in gemütlicher Atmosphäre am Volkspark.

Das Bistro am Volksparkstadion
PICKNICK
Der Treffpunkt

Wann: ab 9.5. Freitag & Sonntag ab 12 Uhr
Wo: Bistro Picknick, Hellgrundweg
Preis: 25,90 € pro Person
Reservierung empfohlen: 040/845650

Genussvoll. Regional. Unkompliziert.

Kohlermann & Koch GmbH

Wir für Ihre Sicherheit
Einbruch- und Sonnenschutz

Montagehelfer Teil- oder Vollzeit gesucht

Schenefelder Landstr. 281 · 22589 Hamburg
Tel.: 87 30 32 · Fax: 870 10 80 · www.kohlermann-koch.de

Markisenaktion
inkl. Funk und Windsensor

- Rollläden - Insektenschutz - Überdachungen -

RESTAURANT PETER'S BISTRO
- HOTEL KLÖVENSTEEN -

2 frische Mai-Schollen
in Speck oder Butter gebraten
dazu Kartoffel-Gurkensalat pro Person 23,90 €

Frischer deutscher Stangenspargel
mit Sauce Hollandaise und Petersilienkartoffeln,
mit gegrilltem **Putensteak** 200g pro Person 24,50 €
mit **Lachs** an der Haut gebraten 200g pro Person 26,50 €

Großer Spargelbrunch
am Sonntag, 1. Juni 2025 von 11 bis 14 Uhr
Reservieren Sie jetzt!

Hauptstraße 83 · 22869 Schenefeld
Telefon: 040 / 83 93 630

Lokalsport

© Public Address

Bundesliga – wir kommen!

Seit 25 Jahren –
Ihr Immobilienmakler vor Ort!

Classic IMMOBILIEN

Westermann & Bürsing
• Verkauf • Vermietung • Bewertung
www.classic-immobilien.de
040 – 44 80 98 82

Schulstraßen-Demo Wesperloh,
Klasse 2a demonstriert ...Seite 7

Bürgermeister Dr. Peter Tschentscher
befördert Dr. Stefanie von Berg Seite 3

Ihr Getränkemarkt mit super Service + Erlebnis!

GRAEFF

Abholangebote gültig vom 16.05. - 22.05.2025
Abgabe nur in teilnehmenden Märkten. Gültigkeit der Vorzugspreise: GRAEFF Getränke KG, Am Oberdeich 206, 22547 Hamburg

Bismarck 12x0,7l Preis €3,79 UVP €4,45	Ambur Quelle 12x1,0l Preis €4,99 UVP €5,42	SOMERSBY 4er-Pack 4x0,33l Preis €4,99 UVP €5,99	Coca-Cola div. Sorten 24x0,33l Preis €16,99 UVP €19,99
fritz-kola alle Sorten außer BIO 24x0,33l Preis €18,99 UVP €21,49	Corona Extra Six-Pack Zero 6x0,33l Preis €4,99 UVP €5,29	Corona Extra 20x0,33l Preis €14,99 UVP €17,29	Original & alkoholfrei 20x0,5l Preis €16,99 UVP €19,99

Osdorfer KURIER

☎ 040/ 831 60 91
FAX 040 / 832 28 61
14.05.2025 - 70. Jahrgang

Die Stadtteilzeitungen in Osdorf · Lurup · Schenefeld · Flottbek
Iserbrook · Halstenbek · Eidelstedt · Bahrenfeld und Umgebung

Bernd Schulz Immobilien BSI
Verwaltungs- und Vertriebsgesellschaft mbH
Ursprung 1877

Wir ermitteln kostenlos
den Wert Ihrer Immobilie.
Sachverständig. Diskret. Zuverlässig.

Luruper Hauptstraße 145 - 22547 Hamburg-Lurup
Elbgaustraße 27 - 22523 Hamburg-Eidelstedt
040/ 84 07 13 10 www.bs-schulz-immo.de

Elbgaustraße: Zwei Jahre Baustelle!

Nachdem schon seit Monaten auf Teilen der Elbgaustraße gebaut wird, kommen nun weitere Behinderungen auf alle Verkehrsteilnehmerinnen und -teilnehmer zu: Die Hauptverkehrsader durch Lurup wird für zwei Jahre zum Nadelöhr. Der Landesbetrieb Straßen, Brücken und Gewässer (LSBG) beginnt am 29. Mai 2025 mit der umfassenden Sanierung der Elbgaustraße. Auf einer Länge von 1,8 Kilometern – zwischen Farnhornweg und Niekampsweg/Furtweg – wird die Straße grundlegend und umfassend modernisiert: Die Kfz-Fahrbahn wird erneuert, die Geh- und Radwege werden ausgebaut und die Bushaltestellen vergrößert sowie der öffentliche Raum barrierefrei gestaltet. Ziel ist es, die Elbgaustraße leistungsfähig und sicher für den Kfz-Verkehr zu halten und Fuß- und Radwege sowie die Aufenthaltsflächen für den Öffentlichen Personennahverkehr (ÖPNV) zu modernisieren. Die Fahrbahnen weisen zum Teil Risse und stärkere Beschädigungen auf und die Rad- und Fußwege sind in schlechtem Zustand. Um Einschränkungen und die Bauzeit zu verkürzen, wird koordiniert in zwei Abschnitten gleichzeitig gearbeitet. Die Bauarbeiten beginnen am 29. Mai 2025 und sollen bis Mai 2027 abgeschlossen sein. Die erste Bauphase läuft von Mai bis Dezember 2025 und betrifft folgende Abschnitte: südlicher Abschnitt (Farnhornweg bis Lüttkamp/Langbargheide) und nördlicher Abschnitt (Redingskamp bis Niekampsweg/Furtweg). Der Kfz-Verkehr wird in dieser

Ein Stück Rasen aus dem Stadion...

Nach dem Schlußpfiff gab es kein Halten mehr für die HSV-Fans: Sie stürmten das Spielfeld im Volksparkstadion. Die Tore wurden abgebaut und Rasenteile ausgeschnitten und als Andenken mitgenommen. Lesen Sie auch den Bildbericht auf Seite 13 dieser Ausgabe.

Zeit einseitig Richtung Lurup (Südwesten) an den Baufeldern vorbeigeführt. In Richtung Eidelstedt (Nordosten) wird eine Umleitung über Farnhornweg, Schnackenburgallee, Reichsbahnstraße und Kieler Straße eingerichtet. Fußgängerinnen und Fußgänger können die Baustelle barrierefrei umgehen, Radfahrende werden teilweise über Nebenstraßen geführt. Ab Sommer 2026 kann es vereinzelt zu kürzeren Vollsperrungen kommen. Auch der Busbetrieb ist betroffen:

Die Buslinien 21, 184, 186, 284, 384, 392 und 603 werden in Richtung Norden (stadteinwärts) über alternative Routen geleitet. Die Linie 186 nutzt eine Umleitungsstrecke in Nähe

ihres regulären Linienwegs. Fahrgäste werden gebeten, die Aushänge an den Haltestellen zu beachten und sich unter www.hvv.de zu informieren.

VAF
Verein Aktive Freizeit e.V.

Mit großem Kinderflohmarkt
Anmeldung unter kita@vafev.de

Tag der offenen Tür
18.05.2025 · 10 bis 13 Uhr

Integrative Bewegungskita des VAF e.V.
Bertrand-Russell-Straße 4 · 22761 Hamburg
Telefon 040-8902984 · www.vafev-kita.de

REDOX HOUSE
STEAKS, SALATE UND MEHR

Unser Angebot vom 17.05.2025 bis zum 30.05.2025

Huftsteak 180g
mit Champignon-Rahmsauce dazu Baked-Potato mit Sour Creme, Bratkartoffeln oder Pommes frites mit Ketchup und Mayo und Redox-Brot. € 18,90

Montag bis Freitag wechselnder Mittagstisch!
Von 12.00 bis 17.00 Uhr wählen Sie aus vier Gerichten für € 10,90
Alle Speisen gut verpackt auch zum Mitnehmen.

Luruper Hauptstraße 216 · 22547 Hamburg
Telefon 040 / 83 59 37 · www.Redoxhouse.de
Täglich von 12.00 – 23.00 Uhr durchgehend geöffnet

SPORTS club
SCHENEFELD

ALL INCLUSIVE
29,90€ statt 49,90€

KEINE STARTGEBÜHR: 59,90€
NUR FÜR DIE ERSTEN 50 ANMELDUNGEN

JETZT KOSTENLOSES PROBETRAINING: 040 - 55555809
Kiebitzweg 2 · 22869 Schenefeld · www.sports-club.de

SPARGELBUFFET
Frühling genießen!

Erleben Sie den Frühling von seiner köstlichsten Seite:
Feinster deutscher Spargel, neue Kartoffeln, klassische Saucen, Fleisch- und Fischvariationen, frische Vorspeisen & himmlische Desserts.

„Spargel satt“ – in gemütlicher Atmosphäre am Volkspark.

Das Bistro am Volksparkstadion
PICKNICK
Der Treffpunkt

Wann: ab 9.5. Freitag & Sonntag ab 12 Uhr
Wo: Bistro Picknick, Hellgrundweg
Preis: 25,90 € pro Person
Reservierung empfohlen: 040/845650

Genussvoll. Regional. Unkompliziert.

Kohlermann & Koch GmbH

Wir für Ihre Sicherheit
Einbruch- und Sonnenschutz

Montagehelfer Teil- oder Vollzeit gesucht

Schenefelder Landstr. 281 · 22589 Hamburg
Tel.: 87 30 32 · Fax: 870 10 80 · www.kohlermann-koch.de

Markisenaktion
inkl. Funk und Windsensor

- Rollläden - Insektenschutz - Überdachungen -

RESTAURANT PETER'S BISTRO
- HOTEL KLÖVENSTEEN -

2 frische Mai-Schollen
in Speck oder Butter gebraten dazu Kartoffel-Gurkensalat pro Person 23,90 €

Frischer deutscher Stangenspargel
mit Sauce Hollandaise und Petersilienkartoffeln, mit gegrilltem Putensteak 200g pro Person 24,50 €
mit Lachs an der Haut gebraten 200g pro Person 26,50 €

Großer Spargelbrunch
am Sonntag, 1. Juni 2025 von 11 bis 14 Uhr
Reservieren Sie jetzt!

Hauptstraße 83 · 22869 Schenefeld
Telefon: 040 / 83 93 630

Lokalsport

© Public Address

Bundesliga – wir kommen!

Seit 25 Jahren –
Ihr Immobilienmakler vor Ort!

Classic IMMOBILIEN

Westermann & Bürsing
• Verkauf • Vermietung • Bewertung
www.classic-immobilien.de
040 – 44 80 98 82

Schulstraßen-Demo Wesperloh,
Klasse 2a demonstriert ...Seite 7

Bürgermeister Dr. Peter Tschentscher
befördert Dr. Stefanie von Berg Seite 3

Ihr Getränkemarkt mit super Service + Erlebnis!

GRAEFF

Abholangebote gültig vom 16.05. - 22.05.2025
Abgabe nur in teilnehmenden Märkten. Gültigkeit der Vorzugspreise: GRAEFF Getränke KG, Am Chausseebau 28, 22547 Hamburg

WhatsApp Kanal oder auf www.GRAEFF.info

Bismarck 12x0,7l Preis €3,79 Uterpreis €0,45	Aubrey Quelle 12x1,0l Preis €4,99 Uterpreis €0,42	SOMERSBY 4er-Pack 12x0,33l Preis €4,99 Uterpreis €0,37	Coca-Cola div. Sorten 24x0,33l Preis €16,99 Uterpreis €1,15
fritz-kola alle Sorten außer BIO 24x0,33l Preis €18,99 Uterpreis €0,42	Corona Extra Six-Pack Zero 6x0,33l Preis €4,99 Uterpreis €0,52	Corona Extra 20x0,33l Preis €14,99 Uterpreis €0,37	Corona Extra 20x0,5l Preis €16,99 Uterpreis €0,51

Schenefelder BOTE

☎ 040/ 831 60 91
FAX 040 / 832 28 61
14.05.2025 - 70. Jahrgang

Die Stadtteilzeitungen in Schenefeld · Lurup · Osdorf · Flottbek
Iserbrook · Halstenbek · Eidelstedt · Bahrenfeld und Umgebung

Bernd Schulz Immobilien BSII
Verwaltungs- und Vertriebsgesellschaft mbH
Ursprung 1977

DEKRA

Wir ermitteln kostenlos den Wert Ihrer Immobilie.
Sachverständig. Diskret. Zuverlässig.

Luruper Hauptstraße 145 - 22547 Hamburg-Lurup
Elbgaustraße 27 - 22523 Hamburg-Eidelstedt
040/ 84 07 13 10 www.bschoolz-immo.de

In Schenefeld beginnt die Aktion: STADTRADELN geht in die nächste Runde

Im April startete die Anmeldung, nun startet am 25. Mai die dreiwöchige Aktionsphase in Schenefeld – Anmeldungen sind immer möglich.

Innerhalb von drei Wochen sollen möglichst viele Wege beruflich wie privat mit dem Rad zurückgelegt und dabei Kilometer gesammelt werden – für das eigene Team, für Schenefeld und für mehr Klimaschutz und Radverkehrsförderung.

Schenefeld nimmt, gemeinsam mit anderen Kommunen im Kreis, im Zeitraum vom 25. Mai bis 14. Juni 2025 an dem Wettbewerb teil.

Die Anmeldung für STADTRADELN erfolgt online unter www.stadtradeln.de/schenefeld oder in der kostenfreien STADTRADELN-App. Mit der App können Teilnehmende die geradelten Strecken bequem via GPS tracken und direkt ihrem Team gutschreiben. Alternativ können die Kilometer auch online manuell eingegeben werden.

Egal, ob privat, beruflich, in Schenefeld oder außerhalb, Mountainbike oder E-Bike, Rollstuhl oder Lastenrad, jeder geradete Kilometer zählt. Also jetzt schnell anmelden



unter www.stadtradeln.de/schenefeld und losfahren!
Für Fragen ist Lara Brozio telefonisch (040 83037 -211) und per E-Mail (umwelt@stadt-schenefeld.de) erreichbar.

SPARGELBUFFET

Frühling genießen!

Erleben Sie den Frühling von seiner köstlichsten Seite:
Feinster deutscher Spargel, neue Kartoffeln, klassische Saucen, Fleisch- und Fischvariationen, frische Vorspeisen & himmlische Desserts.

„Spargel satt“ - in gemütlicher Atmosphäre am Volkspark.

Das Bistro am Volksparkstadion
PICKNICK
Der Treffpunkt

Wann: ab 9.5. Freitag & Sonntag ab 12 Uhr
Wo: Bistro Picknick, Hellgrundweg
Preis: 25,90 € pro Person
Reservierung empfohlen: 040/845650

Genussvoll. Regional. Unkompliziert.

REDOX HOUSE
STEAKS, SALATE UND MEHR

Unser Angebot vom 17.05.2025 bis zum 30.05.2025

Huftsteak 180g
mit Champignon-Rahmsauce
dazu Baked-Potato mit Sour Creme,
Bratkartoffeln oder Pommes frites mit
Ketchup und Mayo und Redox-Brot. € 18,90

Montag bis Freitag wechselnder Mittagstisch!
Von 12.00 bis 17.00 Uhr
wählen Sie aus vier Gerichten für € 10,90
Alle Speisen gut verpackt auch zum Mitnehmen.

Luruper Hauptstraße 216 · 22547 Hamburg
Telefon 040 / 83 59 37 · www.Redoxhouse.de
Täglich von 12.00 – 23.00 Uhr durchgehend geöffnet

VAF
Verein Aktive Freizeit e.V.

Mit großem Kinderflohmarkt
Anmeldung unter
kita@vafev.de

Tag der offenen Tür
18.05.2025 · 10 bis 13 Uhr

Integrative Bewegungskita des VAF e.V.
Bertrand-Russell-Straße 4 · 22761 Hamburg
Telefon 040-890 29 84 · www.vafev-kita.de

SPORTS club
SCHENEFELD

ALL INCLUSIVE
29,90€ statt 49,90€

KEINE STARTGEBÜHR: 59,90€
NUR FÜR DIE ERSTEN 50 ANMELDUNGEN

JETZT KOSTENLOSES PROBETRAINING: 040 - 55558 09
Kiebitzweg 2 - 22869 Schenefeld - www.sports-club.de

RESTAURANT PETER'S BISTRO
- HOTEL KLÖVENSTEEN -

2 frische Mai-Schollen
in Speck oder Butter gebraten
dazu Kartoffel-Gurkensalat pro Person 23,90 €

Frischer deutscher Stangenspargel
mit Sauce Hollandaise und Petersilienkartoffeln,
mit gegrilltem Putensteak 200g pro Person 24,50 €
mit Lachs an der Haut gebraten 200g pro Person 26,50 €

Großer Spargelbrunch
am Sonntag, 1. Juni 2025 von 11 bis 14 Uhr
Reservieren Sie jetzt!

Hauptstraße 83 · 22869 Schenefeld
Telefon: 040 / 83 93 630



Carlotta, Paula, Frida, Allegra, Neila, Nelly, Emilia



Lilli, Sina, Nelisa, Emma

Einkaufen in Alt-Osdorf



Osdorfer Turnerinnen siegen beim Dünencup an der Nordsee

Die Kunstturnerinnen des SV Osdorfer Born waren vier Tage auf der schönen Insel Langeoog und haben dort nicht nur Urlaub gemacht, sondern auch erfolgreich den Dünencup Wettkampf im Leistungsturnen bestritten. So konnte Nelisa Moshaghira (AK 8) einen glänzenden Pokal für ihren erturnten 1. Platz mit nach Hause nehmen. Vereinskameradin Emma Nekrasova stand direkt hinter ihr auf Platz 2. Auch in einer Jahrgangsstufe höher (AK9) konnten sich Sina Lubowicky mit Platz 2 und Lilli Ivashchenko mit Platz 5 sehr gut platzieren. Die älteren Turnerinnen waren etwas müde, wohl durch die herrliche Seeluft und belegten Plätze im guten Mittelfeld. Die Reise war natürlich sehr gut für die Gemeinschaft der Gruppe. So hatten alle Kinder



...in der Nordsee

im Alter von 10 Monaten bis 20 Jahren viele fröhliche, gemeinsame Aktivitäten. Es gab Gruppen Vorführungen am Strand, es wurde bei herrlichem Wetter in der kalten Nordsee gebadet, im Sand gebuddelt, Eis geges-

sen und einfach die Insel genossen. Die beiden kleinsten Kinder, Theodor - 3 Jahre sowie Elisabeth - 10 Monate der Trainerin Louisa Mielke, wurden nicht nur von der Oma, sondern auch von den Turnerin-

nen liebevoll betreut, sodass alle Spaß haben konnten. Jetzt warten die Kinder auf nächste Jahr, wenn wieder Dünencup auf Langeoog ist!

Tanja Mielke (Trainerin Kunstturnen)

Über 50 Jahre

Ihr Schlachter in Alt-Osdorf



Vom lebenden Tier bis zur fertigen Wurst – Alles aus einer Hand!

Die Grillsaison ist eröffnet:		Für die Spargelsaison!	
Grill-Kotelett	100g 1.75	Hausgemachter Katen-Schinken aus der Blume oder Pape	
Schweinefilet	100g 2.85		
T-Bone-Steak	100g 6.59	Dienstag: Grützwurst mit & ohne Rosinen 1 kg 10,89	
Rinder-Huftsteak	100g 4.18	Mittwoch: Osdorfer feine und grobe Bratwurst 1 kg 14.19	
Zungen-Blutwurst		Donnerstag: Rinderhack 1 kg 14.90	
Blutwurst nach Thüringer Art je 100g 2.30		Gemischtes Hack 1 kg 12.90	
Corned-Beef, mit und ohne Pfeffer		Freitag und Samstag: Wiener Würstchen 100 g 2.08	

Hans-P. Radbruch GmbH

Mit unserem Party-Service wird jede Feier zum Erlebnis

Telefon 80 12 09 · Fax 80 13 19 · Diekweg 14 · Alt-Osdorf www.fleischerei-radbruch.de

Montag geschlossen! Dienstag bis Freitag von 7:00 – 13:00 und 14:30 – 18:00 Uhr · Samstag 7:00 – 13:00 Uhr

Altliga Ü40: TuS Osdorf steigt in die Oberliga auf



Entscheidung am vorletzten Spieltag: Nach einem 3:1-Sieg gegen den potenziellen Konkurrenten TBS Pinneberg hat TuS Osdorf die Meisterschaft in der Landesliga (Ü40) unter Dach und Fach gebracht. Mit vier Punkten Vorsprung in der Tabelle ist den Osdorfern der Titel nicht mehr zu nehmen. Gefährdet gewesen wäre der Erfolg nur bei zwei Niederlagen: Neben Groß Flottbek, SV Eidelstedt, SG Rugenbergen/HR und

hätte eben auch TBS Pinneberg noch den Titel holen können. Mit 37 Punkten und 57:34 Toren steigen die Osdorfer nun unabhängig vom letzten Spieltag auf. Das Heimspiel gegen TBS begann aber mit einer kalten Dusche für Osdorf - die Gäste gingen in der zehnten Minute mit 1:0 in Führung und machten bis dahin auch den besseren Eindruck. Mitte des Spiels wurde es wortwörtlich hitziger, was auch in einer Roten Karte für TBS mündete. Da stand es aber schon 1:1, weil Torben Krause aus fast 30 Metern einen tückischen Aufsetzer zündete. Ein Strafstoß mit dem Halbzeit-

pfiff brachte die Wende. Torben Krause wurde gefoult und verwandelte den Elfmeter sicher. Ein weiterer Distanzschuss von Krause ins untere Eck führte zur sicheren 3:1-Führung. TBS gab aber nicht auf und hätte durchaus noch das eine oder andere Tor erzielen können. Aber auch Osdorf hatte noch seine Möglichkeiten. Am Ende war der Jubel groß.

Die letzten Spiele
 TuS Osdorf - Groß Borstel 17. Mai, 18 Uhr
 SV Eidelstedt - Altona 93 II 24. Mai, 16 Uhr
 Groß Flottbek spielfrei

BÜRGERHAUS BORNHEIDE

Lagerfeuerkonzerte 2025

22. Mai, 17-20 Uhr
 Mit offener Bühne nach den Konzerten!
Eintritt frei



The Jazz Book Song Trio

The Jazz Book Song Trio: Das mitreisende Trio bietet ein breites Repertoire an populären Jazz-Songs, die durch große Künstler*innen wie Ella Fitzgerald und Frank Sinatra bekannt geworden sind.



Pezhvak Ensemble

Pezhvak Ensemble: Pezhvak ist persisch und bedeutet Echo. Der Sänger und Gitarrist Hesam mit Sepah, einem Percussionisten, Geigerin Steffi und Kontrabassist Martin treffen sich zwischen Klassik, Jazz, Rock'n Roll.

BÜRGERHAUS BORNHEIDE, Bornheide 76, 22549 Hamburg: Wiese vor dem Roten Haus

Bei regnerischem Wetter oder Unwetterwarnung wird das Konzert in den Bürgersaal verlegt.

www.buergerhaus-bornheide.de Bürgerhaus-Bornheide @buergerhausbornheide

Kulturzentrum Heidbarghof

Kunst und Kaffee mit **Veronika Kranich**



Pablo Picasso (Spätwerk)

Eintritt € 18

25.05.2025 um 15:30 Uhr

Heidbarghof, Langelohstr. 141

Anmeldung: Tel. 040 454062 oder mail@veronikakranich.de



KOMMEN, STAUNEN, ERLEBEN!

Der fruchtigste, säureärmste Genuss der Elbgemeinden.

- 400 Biere
- 350 Weine
- 120 Gin
- 160 Sorten Mineralwasser
- Riesen Auswahl an Spirituosen

GRAEFF

Der Erlebnismarkt!

Luruper Hauptstraße

Bezirksamtsleiterin Stefanie von Berg wird Staatsrätin

Altonas Bezirksamtsleiterin Dr. Stefanie von Berg wechselt als Staatsrätin für Umwelt, Klima und Agrarwirtschaft in die Behörde für Umwelt, Klima, Energie und Agrarwirtschaft. Die Berufung erfolgt zum 1. Juni. Zum Ende des Jahres steht eine Neubesetzung der Leitung des Bezirksamts in Altona an. Seit Dezember 2019 leitet Dr. Stefanie von Berg die Geschicke des Bezirksamts Altona. Die Amtszeit von sechs Jahren endet regelhaft im Dezember 2025. In der Bezirksversammlung wurde Ende Januar auf Antrag der Fraktion GRÜNE ein Ausschreibungsverfahren für die Stelle der Bezirksamtsleitung beschlossen. Die Ausschreibung startete Anfang April, die Bewerbungsfrist endete am 9. Mai. Die Vorsitzenden von Partei und Fraktion von BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN in Altona,

Mareike Engels und Benjamin Harders sowie Dana Vornhagen und Benjamin Eschenburg, dankten Dr. Stefanie von Berg für ihre Arbeit als Bezirksamtsleiterin, ihre Verdienste für eine transparente und bürgernahe Verwaltung und gratulierten ganz herzlich zu der neuen Herausforderung an der Seite von Senatorin Katharina Fegebank in der Umweltbehörde. Mareike Engels, Vorsitzende GRÜNE Altona: „Stefanie von Berg hat sich für Altona große Verdienste erworben, sie hat den Bezirk in den vergangenen fünf Jahren maßgeblich mitgestaltet – auch mit der besonderen Herausforderung von wechselnden Mehrheiten in der Bezirkspolitik. Wir wünschen ihr alles Gute und sind sicher, dass sie auch in neuer Funktion viel Gutes für unsere Stadt bewirken wird.“



Bürgermeister Dr. Peter Tschentscher und Dr. Stefanie von Berg
Foto: Senatskanzlei Hamburg

Luruper Jung siegt bei Plattdeutsch-Wettbewerb



Ioannis Chrissostomidis

In der Fridtjof-Nansen-Schule im Swatten Weg brandete Jubel auf, als die beiden Gewinner des Zwischenentscheids „Hamburger Jungs un Deerns leest Platt“ bekannt gegeben wurden: Ioannis Chrissostomidis hatte sich gemeinsam mit einer Schülerin der St. Joseph-Schule gegen zwölf Konkurrenten durchgesetzt und im Bezirk Hamburg-West die meisten Punkte erhalten. Der Schüler der Klasse 4 c im Fah-

renort überzeugte mit einem lustigen Text über einen Streit zwischen Mutter und Kind: „Ümmer op de Lütten“, den er souverän, gut betont und ausdrucksstark präsentierte. Bereits zum zweiten Male richtete die Fridtjof-Nansen-Schule im Auftrag der Hamburger Schulbehörde den plattdeutschen Vorlese-Wettbewerb aus und hieß die aufgeregten Vorleser und Vorleserinnen mit ihren Familien und begleitenden Leh-

rerinnen herzlich willkommen. Die Gäste saßen an hübsch eingedeckten Tischen, labten sich an einem reichhaltigem Kuchenbuffet und fühlten sich in der Schulaula sehr wohl. Der Auftritt des Fridtjof-Nansen-Chors unter der Leitung von Gabriele Sauer und Kristin Rebekka Gödel erfreute das Publikum mit plattdeutschen Liedern und trug zur feierlichen Stimmung der Veranstaltung bei.

Die anderen Jungen und Mädchen aus verschiedenen Schulen von Blankenese bis Altona waren eine starke Konkurrenz. Auch diese Dritt- und Viertklässler trugen ihre Lesetexte überzeugend vor und erhielten zu Recht viel Applaus. Nora Sellmann aus der 4 f und Emilia aus der 4 a standen ebenfalls am Lesepult und präsentierten sehr gut ihre Textstellen aus „Pippi geht na School“. Sie waren als beste Vorlesende in ihren Standorten beim Schulentscheid nominiert worden. Die ehemalige Verkehrspolizistin Lilian Kielhorn hatte zusammen mit einem Schauspieler der Volksbühne Rissen, Henner Heinsohn, 20 Schüler und Schülerinnen der Fridtjof-Nansen-Schule monatelang in Plattdeutsch unterrichtet, mit ihnen geschmückt und Theaterstücke eingeübt. Die Jury, bestehend aus der Organisatorin des Hamburger Plattdeutschwettbewerbs, Anke Hoyer, Schulleiter Klaus Lemitz, Lehrerin Nicole Rathjen, Lilian Kielhorn und Henner Heinsohn, betonte am Ende der feierlichen Veranstaltung, wie schwer ihnen die Entscheidung gefallen sei, sich für zwei von dreizehn Kindern entscheiden zu müssen, weil alle hervorragende Leistungen gezeigt hätten.

Da aber noch in weiteren Schulbezirken Zwischenentscheide stattfinden und auch die älteren Klassenstufen (bis zur Oberstufe) gegeneinander antreten, gibt es nur wenige Plätze für den Hauptentscheid am 29. Juni im Ohnsorgtheater. Dann wird Ioannis auf der Bühne des Plattdeutsch-Theaters auftreten und von seiner Familie, Klassenlehrerin Christine Ritter und seiner Förderin Lilian Kielhorn begleitet werden. Die ganze Schulgemeinschaft wird ihm fest die Daumen drücken!
MSW



Die Jury und die Kinder der Klasse 4c der Fitjof-Nansen-Schule

frommer akustik

- Kostenloser Hörtest**
- Kostenloses Probetragen modernster Hörgeräte**
- Zufriedenheits-Garantie**

Hamburg | Luruper Hauptstraße 158, Tel.: 040-84079033

Jetzt in einer unserer Filialen anmelden oder unter www.frommer-akustik.de

- Krankengymnastik • Bobath
- Lymphdrainagen • Massage
- Manuelle Therapie
- Hausbesuche

URBAN PHYSIO
UP HIER GEHT'S AUFWÄRTS

Rugenberg 277 • 22549 HH • Tel. 83 52 53
Lohkampstraße 11 • 22523 HH • Tel. 94 36 54 54

Neueröffnung seit 02.09.2024:
Eckhoffplatz 28 • 22547 HH
Termine ab sofort unter: 040 3030 6984

Netto

Marken-Discount
www.netto-online.de
Mo - Sa 7-22 Uhr

**EINKAUFSTREFF
LURUPER HAUPTSTRASSE
BUDNIKOWSKY**

Änderungsschneiderei

Coiffeur Maren Repenning

SPD-Wahlkreisbüro

Changmai-Thaimassage

Hausliche Pflege und Betreuung

ROSE COSMETICS

Drinks • Fun • Food

Billard
Dart
Kegeln
Essen

040/832 00 171

**Domino's
Pizza**

Lieferservice
040/832 10 111

FRIEDRICH MÜLLER GmbH & Co. KG
UMZÜGE

Komplett-Service

- Ein- und Zwischenlagerungen
- Montagen aller Möbel
- Aktenlagerung/Sofortdienst
- Umzugskartons fast kostenlos

Hasenkamp 25a, 25482 Appen
☎ 840 66 65

Telefon: (040) 840 66 65 • Fax (040) 840 66 47
e-mail: info@friedrich-mueller.com • www.umzuege-mueller.com

Bestattungen ab
Online-Preis zzgl. Friedhof & Auslagen
www.muenzel-bestattungen.de/699 **699,- €**



MÜNZEL
BESTATTUNGEN
"Wir helfen im Trauerfall"
Seit Generationen an Ihrer Seite.

Elbgaustraße 112
22547 Hamburg - Lurup

(040) 84 34 74
www.muenzel-bestattungen.de

Michalzik Bestattungen

Telefon: 040/ 83 040 84 Teichweg 23a
E-Mail: h.michalzik@gmx.de 22869 Schenefeld

Bestattungen von 1911

BESTATTUNGEN LAUWIGI Erd-, Feuer- & Seebestattungen, Vorsorge

Rugenbarg 39, 22549 Hamburg ☎ **80 35 59**

www.lauwigi-bestattungen.de Tag und Nacht

Beerdigungs-Institut
Seemann
& Schöne
seit 1892

Bestattungen aller Art und Bestattungsvorsorge

Blankenese Dormienstraße 9 Tel. 040 - 866 06 10	Groß Flottbek Stiller Weg 2 Tel. 040 - 82 17 62	Schenefeld Trauerzentrum mit Trauerhalle, Abschiedsräumen und Café Dannenkamp 20 Tel. 040 - 866 06 10
Rissen Ole Kohdrift 4 Tel. 040 - 81 40 10	Wedel Tel. 04103 - 97 03 51	

www.seemannsoehne.de

OTTO KUHLMANN
Bestattungswesen seit 1911

Erd-, Feuer- und Seebestattungen · Vorsorgeberatung
22761 Hamburg · Bahnenfelder Chaussee 105
Telefon: 040 / 89 17 82

Otto Risch
Inh. Bernd Flocken
Bild- und Steinhauerei seit 1941
GRABDENKMÄLER
Ich beliefere sämtliche Friedhöfe
Ausführung in jeder Steinart
Erstklassiges Material · Große Auswahl
Nachschriften und Renovierungen
Hamburg-Lurup · Stadionstraße 3a
Telefon und Fax: 83 65 64

BESTATTUNGEN VORSORGE TRAUERKULTUR

Institut Wedel
Eigene Kapelle, Café
Flerrentwiete 32
22880 Wedel
04103/5160
(Tag & Nacht)

Filiale Hamburg
Sülldorfer Landstr. 5
22589 Hamburg
040/524 776 200
(Tag & Nacht)

Bestattungsinstitut **Bade**
bade-bestattungen.de

Der optimale Weg, vom Tode eines lieben Menschen Kenntnis zu geben, sind Traueranzeigen in den ortsansässigen Stadtteilzeitungen

Luruper Nachrichten **Osdorfer KURIER** **Schenefelder BOTE**

Tel.: 040-831 6091 · E-Mail: luruper-nachrichten@t-online.de

LebensRaum
offen – kreativ - vielseitig
freitags von 19:00 bis 21:00

LebensRaum - Neues in der Luruper Elbgaukirche

Die Elbgaukirche hat ein neues Projekt gestartet und dem Titel LebensRaum. Worum geht es? Wir wollen einen Raum schaffen, in dem Begegnungen und Beziehung ganz natürlich entstehen können; einen Ort, an dem jeder willkommen ist, ohne Erwartungen oder Vorbehalte. Über unterschiedliche Programmangebote, vielfältig, kreativ, tiefgehend wünschen wir uns, dass Beziehungen entstehen und jeder, der kommt sich bald ein Stück zuhause fühlen kann.

Hier kann man einfach mal vorbeischaun, neue Menschen kennenlernen und Neues erfahren. In den vergangenen Wochen wurde gespielt, Plattdötsch gelernt, gesungen, gezeichnet, geraten, viel gelacht und Neues gelernt. Jede Woche gibt es ein neues Programm ganz unterschiedlicher Art – eine echte Alternative dazu, allein zu bleiben und ewig Vertrautes zu wiederholen.

In dieser Woche wagen wir uns daran, die alte Sprache Sütterlin zu lesen und zu schreiben. Was vor 80 Jahren noch fast jeder konnte, kann heute kaum noch jemand. Es könnte spannend werden, alte Schriftstücke, die mancher aus der Familienchronik vielleicht noch hat, wieder lesen zu können.

Und in der folgenden Woche gibt es wieder ein neues Angebot. Das aktuelle Programm ist auf unserer Homepage zu finden (siehe unten!).

Bis zu den Sommerferien gestalten wir jeden Freitag ein vielfältiges Programm, das Spaß macht, inspiriert und Raum für sich selbst und für die andere lässt. Einfach vorbeikommen und dabei sein – wir freuen uns auf die Gespräche und Begegnungen!

<https://www.elbgaukirche.hamburg/lebensraum>

Führung auf dem Ohlsdorfer Friedhof

Auch in diesem Sommerhalbjahr bietet der Förderkreis Ohlsdorfer Friedhof wieder seine beliebten Führungen zu verschiedenen Themen an. Am Donnerstag, den 29. Mai 2025 findet um 15 Uhr die Führung „Engelspaziergang“ statt.

Der Ohlsdorfer Friedhof ist die Heimat von vielen Engeln. Der Rundgang führt zu zahlreichen unterschiedlichen Engelfiguren, aber auch zu anderen interessanten und älteren Grabstätten. Finden Sie Ihren „Lieblingsengel“?

Die Teilnahme ist nur zu Fuß möglich. Die Führung kostet für Erwachsene 10,- und dauert ca. 2 Stunden. Treffpunkt ist am Haupteingang des Verwaltungsgebäudes auf dem Friedhof.



Foto: © Birgit Schlichting

Bitte melden Sie sich spätestens eine Woche vor dem Termin bei Birgit Schlichting an - E-Mail: birgit-schlichting@gmx.de
Die Teilnehmerzahl ist begrenzt!

Traueranzeige

Der Herr ist mein Hirte,
mir wird nichts mangeln!
Psalm 23, 1

Waltraud Handke

geb. Block
* 26. Februar 1931 † 12. April 2025

Spuren im Sand verwehen.
Spuren im Herzen bleiben.

In liebevollem Gedenken
Deine Kinder
Annette Garves, geb. Handke
Arnim Handke
Meinhard Handke
und Verwandte

Die Trauerfeier hat im Familien- und Freundeskreis stattgefunden.

Die Kirchen
haben das **Wort**

Liebe Leser:innen unseres Kirchenwortes,

Wahlen, Wahlen und nochmals Wahlen... Na, Gott sei Dank, auch wenn wir gehäuft wie in letzter Zeit ihrer manchmal etwas überdrüssig geworden sind. Aber die Dankbarkeit, durch freie Wahlen in demokratischer Weise mitbestimmen zu können, dürfen wir niemals aufgeben! Unsere Freiheit ist ein Geschenk und Segen Gottes! Und dieses zur Freiheit des Menschen gehörenden Rechts, mitzubestimmen, mitzugestalten, ist in unserer Welt weiß Gott keine Selbstverständlichkeit. Im Gegenteil. Es wird tendenziell zur Zt. u.a. in den beiden größten Demokratien unseres Erdenrund deutlich beschnitten. Ja mehr noch, rechte politische Tendenzen wollen die Menschen unübersehbar in ein Korsett der Diktatur zwängen. Die USA vornan, gefolgt von Indien und immer mehr westeuropäische Länder versuchen, ihren Bevölkerungen vorzugaukeln, es lebe sich sicherer, das Geschick ihrer Länder in die Hände der „Führungsetagen“ zu belassen. Das Ziel ist es dann, uns Menschen für dumm zu verkaufen und statt zu mündigen Bürger:innen, zu Marionetten verkommen zu lassen. Und dieser hinterlistige Prozess kann so leise sein, wie der Rückfall der jungen Demokratiepflanze „Weimarer Republik“ in die Naziherrschaft. Diese bestimmte, wer leben darf, und wer nicht. Am Ende waren es sechs Millionen Juden, die die Nazis als unerwertes Leben verhungern und verdursten, vergast und verbrannt haben – und viel zu viele Deutsche haben diese

Gräueltaten stumm akzeptiert. Daher sollten nicht nur Christen, Muslime und Juden und v.a. Religionen, sondern alle Menschen guten Willens in unserem Land mit demokratischem Verständnis hellwach sein, und, vor allem aufschrecken, wenn sie die Wahl des 10. Bundeskanzlers gesehen haben, der erst im 2. Wahlgang eine zarte Mehrheit im Bundestag bekommen hat. Neben den Demokraten gibt es im Deutschen Bundestag einen riesigen „blauen“ Block, der viel zu spät als rechtsradikal offiziell deklariert wurde. Bitte seien Sie alle auf der Hut, damit nicht noch einmal in unserem Land die Schicksalszahl 20(33) eine folgenschwere Bedeutung haben würde. Bleiben Sie bitte hellwache Demokrat:innen und seien Sie durch den Auferstandenen Christus reich gesegnet in dieser immer noch österlichen Zeit. Er hat uns dringend geboten, „Seid wachsam!“ Daran werden sich hoffentlich auch die versammelten Kardinäle in Rom anlässlich des in dieser Woche begonnenen Konklaves erinnern, und einen Nachfolger von Papst Franziskus I. demokratisch wählen, der ebenfalls die Zeichen der Zeit verstehen wird, und sich für die Ärmsten und Schwächsten dieser Welt mit Zuneigung und Liebe kontinuierlich engagiert, und das Hässliche und Böse wie sein Herr und Meister entlarvt und bekämpft. Einen gesegneten Sonntag!

Pfarrer Ulrich Krause
Kath. Gemeinde
St. Gabriel-Eidelstedt in der Pfarrei Hl. Josefina-Bakhita

„Gode Wind“  **BORN** 
ELBGAU PASSAGEN GESUNDHEITZENTRUM OSDOFF

Elbgaustraße 112
22547 Hamburg
Telefon 040 - 84 26 63
Telefax 040 - 84 78 80
www.gode-wind-apotheke.de



Kroonhorst 9 A
22549 Hamburg
Telefon 040 - 831 79 71
Telefax 040 - 832 63 68
www.BornApo.de

Mo. – Fr. 8.30 – 18.30 Uhr
Sa. 8.30 – 13.00 Uhr

Mo. – Fr. 8 – 19 Uhr
Sa. 9 – 16 Uhr

APOTHEKEN-NOTDIENST

Per Internet für Hamburg:
www.apothekerkammer-hamburg.de/notdienst
Per Internet für Schleswig-Holstein:
www.aksh-notdienst.de

Per Handy: Kurzwahl 22 833
oder der kostenlosen Rufnummer:
080 00 02 28 33 (aus dem deutschen Festnetz)
lassen sich die täglichen Bereitschaftsapotheken ermitteln.



Demokratie rockt - Keep on rockin`

Schenefeld: Ein Fest für die Demokratie

In Schenefeld sind sich alle in der Ratsversammlung vertretenen Parteien einig: Gemeinsam waren sie am 8. Mai an einem Demokratietag vertreten, den sie auch weiterhin, immer mal wieder zu bestimmten Anlässen weiter betreiben wollen. Trotz unterschiedlicher politischer Ausrichtungen engagieren sich alle Parteien für die Demokratie – und nicht nur sie, auch zahlreiche Bürgerinnen und Bürger der Stadt hatten sich am Donnerstag vergangener Woche auf dem Platz vor dem Rathaus versammelt, um die Demokratie zu feiern. Die in der Ratsversammlung vertretenen politischen Parteien BfB, CDU, FDP, Grüne und SPD, die Bürgermeisterin, der Stadtpräsident, der Rotary Club Schenefeld, die KUSS-Stiftung und weitere, zahlreiche Unterstützerinnen und Unterstützer hatten sich zusammengetan, um das Demokratie-Fest am 8. Mai auf dem Rathausplatz zu organisieren.

Anlässlich des Gedenktages der Befreiung vom Faschismus und vom Nationalsozialismus am 8. Mai trafen sich etwa 400 Bürgerinnen und Bürger, um die Demokratie hochleben zu lassen. Das Fest mit einem bunten Programm aus Musik, Poetry-Slam und Wortbeiträgen war organisiert worden vom Rotary Club Schenefeld, der auch einen Grill- und Getränkestand betrieb. Weitere Stände gab es von verschiedenen Vereinen, unter anderem vom „Glücksgriff“, der Lebenshilfe und „Save social“, einer Initiative, die es sich zur Aufgabe gemacht hat, das Internet für die Demokratie zurückzugewinnen.

Das Bühnenprogramm präsentierte erneut der Rotarier Richard Möller, der -wie im vergangenen Jahr- lebendig und aufgeräumt moderierte. Er kündigte die verschiedenen Rednerinnen und Redner und die auf der Bühne performenden Künstlerinnen und Künstler an und baute die spontane Demo der Schüler- und

Elternschaft wegen des Schulzentrums Schenefeld in seinen Programmablauf geschickt ein. Die Veranstalter fanden den Protest der Schülerinnen und Schüler, die gemeinsam mit ihren Eltern gegen die baulichen Missstände des Schulzentrums protestierten, bei dieser Veranstaltung fehl am Platze, aber ist es nicht das, was Demokratie ausmacht: Zu ertragen, was einem nicht passt?

Den Auftakt zum Demokratiefest machte der Stadtpräsident Holm Becker, gefolgt von der Bürgermeisterin Christiane Küchenhof. Beide betonten die außerordentliche Bedeutung von Demokratie, von Toleranz gegenüber anders Denkenden und die Vorzüge der Vielfalt in unserer Gesellschaft. Bürgermeisterin Christiane Küchenhof hob hervor, dass das Leben in Freiheit, wie wir es unter demokratischen Verhältnissen kennen, ein hohes Gut sei und mahnte gleichzeitig, diese Werte engagiert zu behaupten. Sie spielte damit auf die erste deutsche Demokratie 1933 an, die innerhalb weniger Monate zerschlagen worden war, weil sich die Menschen gegen die Feinde der Demokratie nicht, beziehungsweise nicht genügend aufgelehnt haben. Vergangenes dürfte sich nicht wiederholen: „Nie wieder! war früher ein Versprechen. Nie wieder! ist heute Pflicht!“

Weitere Akteure auf der Bühne waren zwei Fanbeauftragte vom HSV: Nachdem letztes Jahr der FC St.Pauli dabei war, hoben in diesem Jahr Cornelius Göbel und Dr. André Fischer -Fan-Beauftragte vom HSV- die Verantwortung von Sportvereinen hervor, Demokratie zu leben und sich für die Werte unserer Verfassung aktiv einzusetzen. Vom European XFEL Schenefeld ergriffen Verwaltungsdirektorin Dr. Nicole Elleuche, eine Kollegin und ein Kollege das Wort: Sie betonten ihre Leidenschaft für Grenzen überschreitendes Forschen und die Notwendigkeit der



(v.li.) Björn Staschen (Save social), Sven Kamin (Poetry Slammer), Isabella Vértes-Schütter (Intendantin des Ernst-Deutsch-Theaters), Stadtpräsident Holm Becker, Annie Heger, Richard Möller, Bürgermeisterin Christiane Küchenhof und Dr. André Fischer (HSV)
Foto: Beate Zoellner

internationalen Zusammenarbeit - und damit verbunden auch den Zugewinn an kulturellem Wissen. Björn Staschen von „Save Social“ mahnte, wie wichtig das Internet für die Stärkung von demokratischen Prozessen sein sollte. Denkwürdig auch die Positionierung von Isabella Vértes-Schütter, Intendantin des renommierten Ernst-Deutsch-Theaters, die sehr eindrücklich schilderte, wie kostbar unsere Freiheit und Demokratie seien. Sie appellierte, gerade in einer Zeit, in der rechte Populisten und Rechtsextreme europaweit an Einfluss gewinnen, wachsam zu bleiben und unsere demokratischen Werte entschlossen zu verteidigen.

Es wurde aber nicht nur geredet. Den Veranstaltern war es gelungen, prominente Unterhaltungskünstler auf die Bühne zu bringen: Annie Heger (einfach mal im Netz schauen, die Dame ist vielseitig!) verwöhnte die Schenefelderinnen und Schenefelder mit teils auf platt, aber auch hochdeutsch gesungenen Liedern und mit ihrer empathischen Ansprache an alle, Bauer Hader, alias Nils Loenicker

(es klingt aus Winterhude – Alma Hoppe), sowie Sven Kamin als Poetry Slammer.

Einen Gänsehautmoment gab es am Ende der Veranstaltung, als alle Protagonisten noch einmal auf die Bühne gekommen waren und Annie Heger „Imagine“ von John Lennon anstimmte – ein sehr emotionaler Moment, mit dem das Fest für die Demokratie allerdings noch nicht ganz zuende ging: DJ Sleepwalker sorgte noch für eine super Unterhaltung bis zum Ausklang des Abends.

Im Sinne von Annie Heger hätte es vielleicht auch heißen können: „Keep on rockin', jazzin', waltzin' or not listen to any soundtrack at all! But stay on track for an open minded society!“ (Rockt, jazzt oder walzert weiter oder eben ohne Musikeppich. Aber bleibt auf der Basis einer weltoffenen Gesellschaft!).

Es war ein sehr gelungenes Fest, das noch mehr Teilnehmerinnen und Teilnehmer verdient gehabt hätte. Schade, dass vor allem viele jüngere Menschen nicht den Weg auf den Rathausvorplatz gefunden haben.
Kai Schüler/rcf



Hans-Jacob Gossler (SPD) und Ingo Meier (BfB) am Demokratietag der in der Ratsversammlung vertretenen Parteien.



Ein junger Mann in Obhut der Lebenshilfe umringt von (v.li.) Annie Heger, Cornelius Göbel, Bürgermeisterin Christiane Küchenhof und Dr. André Fischer
Foto: Beate Zoellner

Sprechtag des Stadtpräsidenten

Der Stadtpräsident der Stadt Schenefeld, Holm Becker, hält am Donnerstag, dem 15. Mai 2025, von 17 bis 18 Uhr, im Rathaus, Erdgeschoss, Zimmer 108, seinen Sprechtag für die Bevölkerung ab: „Liebe Schenefelderinnen und Schenefelder, ich freue mich Sie zu meiner Sprechstunde einzuladen. Ihr Anliegen können Sie mir persönlich und ohne vorherige Terminabsprache vortragen.“

Nächste Sprechstunde der Bürgermeisterin der Stadt Schenefeld

Die Bürgermeisterin der Stadt Schenefeld, Christiane Küchenhof, hält am Donnerstag, den 22. Mai 2025 von 17 bis 18 Uhr im Rathaus Raum 108 eine Sprechstunde für die Bürger*innen ab.

Weltbienentag in der Stadtbücherei

Jedes Jahr am 20. Mai wird der Weltbienentag gefeiert, um auf den Rückgang der Bienenpopulation und deren Auswirkungen aufmerksam zu machen.

In diesem Jahr laden wir alle Kinder ab 4 Jahren am Dienstag, 20. Mai, zwischen 15.30 und 18.00 Uhr zu einem kleinen Programm rund um die Bienen in die Stadtbücherei ein. Es kann gebastelt werden und jeweils um 16.00 und 17.00 Uhr wird eine Geschichte vorgelesen. Dazu werden unsere schönsten Bienenbücher in einer eigenen Ausstellung präsentiert. Kommt gerne mit euren Eltern vorbei, ohne Voranmeldung und kostenlos. Das Team der Stadtbücherei freut sich auf euren Besuch!



Glücksgriff
Der günstige Laden für alle und alles

In beiden Geschäften erhalten Sie
**50% Rabatt auf Hosen, Röcke
und T-Shirts für Damen!**

Wir haben eine große Auswahl.

Ihr Glücksgriff-Team

Lornsenstraße 86 in Schenefeld, Tel. 040-840 55 220
Stadtzentrum Schenefeld, Kiebitzweg 2
www.gluecksgriff-schenefeld.de

Briefmarken-Tauschtag für die Jugend Schenefeld

Samstag, 24. Mai 2025
12.30 – 15.30 Uhr

Sporthalle Achter de Weiden, Untergeschoss

Die Teilnahme ist kostenfrei!

Alle Jugendlichen (von 6 bis 99) sind herzlich willkommen!

Nächster Termin: 28. Juni 2025

Verantwortlich & Informationen: Briefmarkenzirkel Schenefeld
Michael Hortig, Telefon: 040/81 75 44 und Peter Spichale,
Telefon: 040/732 64 07, E-Mail: peter.spichale@t-online.de



LESERBRIEF

Jeder Leser hat das Recht, in dieser Spalte seine Meinung zu äußern. Sie braucht nicht mit der Meinung der Redaktion identisch zu sein. Es bleibt uns überlassen, evtl. sinnvolle Kürzungen vorzunehmen. Ihre Redaktion

Schöne Stadt Schenefeld? Bei der Sauberkeit und der Beschilderung gibt es großes Verbesserungspotential. Schönheit ist und bleibt Geschmackssache



Wegweiser an der Altonaer Chaussee



Wegweiser am Kiebitzweg

Liebe Leserin, lieber Leser,

„Wat den een sin Uhl is, is den annern sie Nachtigall“ ist ein typisch norddeutscher Spruch, der besonders gut zum Ausdruck bringt, dass Menschen sehr unterschiedliche Auffassungen von Begriffen haben können. Auch Schönheit ist relativ. Während besonders junge Mitbürgerinnen und Mitbürger unserer Stadt bei den Graffiti auf Mauern und Häusern ins Schwärmen über Buntheit geraten, empfinden ältere Menschen die überall aufzufindenden Tags als Verschandelung und Sachbeschädigung.

Mich persönlich stören in Schenefeld weniger die Signaturen per Spraydose, dafür um so mehr der Dreck, den Umweltferkel an Sammelstellen für Altpapier und Glas zurücklassen und völlig verschmutzte Verkehrszeichen, die aus Zuständigkeitsgründen ungepflegt sind. Obwohl im §39 der Verwaltungsvorschrift zur StVO unter 2.4 (Sichtbarkeitsgrundsatz) zu lesen ist „Verkehrszeichen und Zusatzzeichen müssen klar und deutlich

erkennbar sein, dürfen nicht irreführen und müssen bei durchschnittlicher Aufmerksamkeit durch raschen, beiläufigen Blick auch von einem ortsunkundigen richtig erfasst werden können“, findet man leider seit Jahren die nachfolgenden, üblen Beispiele in unserer Stadt (siehe Fotos).

Ich weiß natürlich, dass die dargestellten Beispiele mangelhafter Wegweisungen zu Landesstraßen gehören und deshalb im Rathaus Schenefeld Ermahnungen zur Pflege mit dem in Behörden gängigen Spruch „Nicht mein Tisch“ oder „Wenden Sie sich in dieser Angelegenheit an den Landesbetrieb Verkehr“ bedacht würden, fände es aber trotzdem gut und richtig, wenn unsere Verwaltung selbst tätig oder per Amtsgespräch für Abhilfe sorgen würde. Ein ortsfremder Kfz-Fahrer, der Wegweisungen nicht lesen und verstehen kann und deshalb im Nirgendwo landet, flucht mit Sicherheit auf den Ort seines Irrtums und nicht auf die wirklich Verantwortlichen.

Hans-Detlef Engel

Die 1. C Jugend von Blau Weiß 96 bedankt sich bei regionalen Sponsoren!!!



Die 1.C Jugend Fußballmannschaft von Blau Weiß 96 hat den Klassenerhalt geschafft. In der letzten Saison ist die Mannschaft des Jahrgangs 2010 in die Landesliga aufgestiegen. Das Ziel der Mannschaft um das Trainergespann Andreas Müller, Jendrik Ahrtz, David Heffele und Kai Geffken war klar – Klassenerhalt!!!“ Der Sprung eine Liga höher ist schon erheblich“ so Trainer Kai Geffken. Die Jungs und Mädels haben den Kampf angenommen und es letztendlich drei Tage vor Saisonschluss geschafft. Klassenerhalt!!! Nun soll der nächste Schritt in der Entwicklung kommen. Besonders zu erwähnen sind unsere beiden Mädels und Talente Smilla Dahlgard und Sarah Küpper. Die beiden spielen seit Jahren in der Hamburger Auswahl und haben nun mittlerweile ein Zweitspielrecht beim HSV im Juniorinnen Bereich.

Aber nicht nur sportlich läuft es gerade gut, auch neben dem Platz ist einiges passiert. So konnte die Mannschaft neben ihren treuen Sponsoren **David Westphalen Haustechnik Gmbh** und **Eduard Heffele Transporte** noch einige andere Schenefelder Unternehmen ins Boot holen.

Ein großes DANKE SCHÖN an unsere Sponsoren!!!

Die Firmen **Christensen Group Tor & Türsysteme**, **LVM Versicherung Michael Lemke** und **Elektro Ahrendt** haben die Mannschaft dieses Jahr zum ersten Mal gesponsort.

„Wir sind überglücklich über die großzügige Förderung der Mannschaft. Ohne die Unterstützung hätten wir niemals die neuen Winterjacken und Warmup Shirts für die Jungs und Mädels besorgen können. Schön das es heutzutage Firmen gibt, die Vereinssport so unterstützen.“ So Trainer Kai Geffken.



LESERBRIEF

Jeder Leser hat das Recht, in dieser Spalte seine Meinung zu äußern. Sie braucht nicht mit der Meinung der Redaktion identisch zu sein. Es bleibt uns überlassen, evtl. sinnvolle Kürzungen vorzunehmen. Ihre Redaktion

Jobmesse in Schenefeld

Die FDP Schenefeld begrüßt die Flüchtlingskoordinatorin, Frau Merve Kocar, zu dem Erfolg der Jobmesse für arbeitssuchende Flüchtlinge.

Solche Aktionen für die Menschen, die Arbeit suchen, als auch für die Unternehmen, die dringend neue Mitarbeiter benötigen, sollten künftig regelmäßig stattfinden.

Als verantwortliche Kommunalpolitiker wollen wir alles tun, um bürokratische Hürden abzubauen und den in-

teressierten, meist jungen, Menschen Angebote zum Spracherwerb, zur Weiterbildung und Qualifizierung anzubieten.

Auch die Firmen, die gerne neue Mitarbeiter einstellen möchten, benötigen die Unterstützung von Verwaltung und Politik, z.B. bei der Beschaffung von Wohnraum oder der individuellen Mobilität.

Nils Lorenzen
Für die FDP Schenefeld

Das entführte Schlumpelchen



Für alle Freundinnen und Freunde des Kaspertheaters ab vier Jahre: Am Sonntag, dem 18. Mai, spielt Frau Holles Kaspertheater um 16 Uhr im Stadtteilhaus Lurup am Böverstand 38 – im Gedenken an seine Gründerin Eva-Holle Löhr – die Geschichte vom armen Peter Pampel, der nicht mehr schlafen kann. Denn Peters Kuschelpuppe Schlumpelchen ist verschwunden. Werden Kasper und seine Freunde ihm helfen können? Und was haben der Rabe und die Hexe damit zu tun? Das Theater-Café ist ab 15 Uhr geöffnet. Der Eintritt ist frei, Spenden sind willkommen.

Mobilitätstrainer des hvv unterstützt Menschen mit Einschränkungen beim sicheren Umgang mit Bus und Bahn

„Barrierefreiheit beginnt mit Mut“

Barrierefreiheit im öffentlichen Nahverkehr ist eine Grundvoraussetzung für gesellschaftliche Teilhabe. Nils Rahmlow setzt sie jeden Tag in die Tat um. Der 52-Jährige sitzt selbst im Rollstuhl und arbeitet als Mobilitätstrainer im Auftrag des hvv. Sein Ziel: Menschen mit körperlichen oder kognitiven Einschränkungen dabei zu helfen, Busse, Bahnen und die gesamte Infrastruktur im hvv selbstständig, sicher und angstfrei zu nutzen.

„Ich weiß, wie es sich anfühlt, wenn man unterwegs nicht sicher ist, ob man ankommt“, sagt Rahmlow. „Ein defekter Aufzug kann für mich bedeuten, dass ich irgendwo feststecke. Solche Situationen habe ich selbst erlebt.“ Gerade deshalb setzt er auf Aufklärung, Unterstützung – und auf Mut. In seinen Trainings, die im gesamten hvv-Verbundgebiet stattfinden, vermittelt er nicht nur praktische Techniken für den Umgang mit Hilfs-

mitteln und Einstiegssituationen, sondern vor allem eines: Selbstvertrauen. „Wer mobil ist, nimmt wieder am Leben teil – kann Freunde treffen, einkaufen, etwas erleben“, so Rahmlow.

Das kostenlose Angebot richtet sich an Menschen mit Behinderungen, die Einschränkungen im Bereich Mobilität, Orientierung, Wahrnehmung und/oder Kommunikation haben. Im Einzeltraining erkunden Teilnehmende gemeinsam mit dem Trainer ihre individuellen Möglichkeiten, Busse sowie U- und S-Bahnen sicher zu nutzen.

Besonders eindrücklich sind die Begegnungen, die Nils Rahmlow selbst inspirieren. Eine seiner ersten Kundinnen: eine blinde Frau im E-Rollstuhl. „Ich werde nie vergessen, wie sie mit dem Langstock den Bahnsteig abtastete und ihren Rollstuhl sicher auf Position brachte. Ein starker Moment“, berichtet er.



Nils Rahmlow

© vhh.mobility

Mit seinem Engagement macht Rahmlow deutlich: Barrierefreiheit darf kein Sonderfall sein. Sie ist Voraussetzung für echte Mobilität – und beginnt oft mit einem ersten Schritt, den sich viele Betroffene erst einmal zutrauen müssen.

„Ich will zeigen: Es funktioniert – mit etwas Mut“, so Rahmlow. Weitere Informationen zu den Trainings erhalten Interessierte telefonisch unter (040) 72 59 41 71 sowie über das Kontaktformular unter hvv.de.

„Hamburger Bläserquintett“ im Jenisch Haus

Am 17. Mai 2025 startet das „Hamburger Bläserquintett“ mit den diesjährigen Kammerkonzerten im Weißen Saal des Jenisch Hauses. Beim Programm dieses Jahres unter dem Titel „Festival des Virtuoses“ können im Rahmen des Festivals für Kammermusik in Hamburg gleich drei Jubiläen gefeiert werden: das 30-jährige Bestehen des Ensembles Obligat Hamburg, sein 20-jähriges Veranstellen von exquisiten kammermusikalischen Abenden im Jenisch Haus und die Gründung des „Hamburger Bläserquintetts“ vor 10 Jahren. Zum Start in die kammermusikalische Saison im Jenisch Haus lässt das „Hamburger Bläserquintett“ unter dem Motto „Musique à Vent des Virtuoses“ mit Werken von Antonín Dvořák, Carl Nielsen und Maurice Ravel ein Programm romantischer und barocker Originale in kongenialen Bearbeitungen für

Flöte, Oboe, Klarinette, Horn und Fagott erklingen.

Das „Hamburger Bläserquintett“ eröffnet mit diesem Konzertabend das diesjährige „Festival des Virtuoses“ und lädt das Publikum zu einer musikalischen Reise von Frankreich über Dänemark und Tschechien in die USA ein. Auf dem Programm stehen Werke von Antonín Dvořák, Carl Nielsen und Maurice Ravel, dessen Geburtstag sich in diesem Jahr zum 150. Mal jährt. Mit Carl Nielsens Bläserquintett erklingt ein Werk, das – inspiriert durch die Musik Mozarts – ganz im Geist der Wiener Klassik entstand. Maurice Ravel's „Le tombeau de Couperin“ wird in einem Arrangement von Mason Jones in funkelnden und schimmernden impressionistischen Klangfarben dargeboten und Dvořák's „Amerikanisches Quartett“ F-Dur op. 96 erklingt in einer bestechenden Fassung für Flöte, Oboe, Klarinette, Horn und Fagott, die



burschikose Volksszenen mit einer Apotheose des Tanzes verbindet. Das „Hamburger Bläserquintett“ sind: Imme-Jeanne Klett, (Flöte), Gonzalo Mejía, (Oboe), Johann-Peter Taferner (Klarinette), Emanuel Jean-Petit-Matile (Horn) und Pierre Martens (Fagott).

„Hamburger Bläserquintett“,

Sonnabend, 17. Mai 2025, 19 Uhr, Weißer Saal des Jenisch Hauses, Eintritt zu den einzelnen Konzertabenden: 33 Euro / 22 Euro, Vorverkauf: Konzertkasse Gerdes, Tel. 040/44 02 98, www.konzertkassegerdes.de und an allen bekannten Hamburger Vorverkaufsstellen, online über Eventim, sowie an der Kasse des Jenisch Hauses, Tel. 040/82 87 90

Ermordung der Kinder vom Bullenhusser Damm

Welche Erinnerungskultur wollen wir?



Maria Bostelmann im Gespräch über eine zeitgemäße Erinnerungskultur
Foto: privat

Maria Bostelmann ist 25 als sie eher zufällig erfährt, dass ihr Urgroßvater Wilhelm Dreimann Rapportführer im Konzentrationslager Neuengamme in Hamburg war, von den Insassen gefürchtet und brutal in seinen Methoden. Dreimann war an der Ermordung der Kinder vom Bullenhusser Damm beteiligt. An diesem Abend bietet sich die Gelegenheit, mit Maria Bostelmann darüber ins Gespräch zu kommen, weshalb die Erinnerung an diese Taten auch 80 Jahre später noch von Bedeutung sind und

darüber wie eine zeitgemäße Erinnerungskultur gestaltet sein sollte. Das Gespräch wird moderiert von Karin Heddinga (Stiftung Hamburger Gedenkstätten und Lernorte). Die Veranstaltung findet im Rahmen des Monats des Gedenkens Eimsbüttel statt: www.gedenken-eimsbuettel.de/ Gespräch mit Maria Bostelmann anlässlich der Ausstellung über die Kinder vom Bullenhusser Damm, Dienstag, 20. Mai 2025, 19 Uhr, Bücherhalle Eidelstedt, Alte Elbgaustraße 12, Eintritt frei

Frau Holles Kaspertheater
spielt im Gedenken an Eva-Holle Löhr

Das entführte Schlumpelchen

STADTTEILKULTURZENTRUM LURUP
Eine Veranstaltung vom Lehnens-Folien-Lurup e.V.

ab 4 Jahre
Mit Café und Gedenken ab 15 Uhr
im Stadtteilhaus Lurup Böverstand 38
Eintritt frei, Spenden willkommen

**Sonntag
18. Mai
2025
16 Uhr**

Sport Nachrichten

Auch wieder in der 1. Bundesliga - HSV-Frauen machen Doppelaufstieg perfekt!

Nachdem am Samstagabend die Männermannschaft mit einem grandiosen 6:1 über den SSV Ulm den vorzeitigen Aufstieg in die 1. Fußball-Bundesliga perfekt gemacht hatte, zogen die HSV-Frauen einen Tag später (11.05.) mit einem 3:0-Erfolg über Freiburg II nach. Die Mannschaft von Marvin Bolz, für den es das letzte Heimspiel als Trainer war, ging dominant in die Partie. In der ersten Halbzeit gab es einige sehenswerte Aktionen und mehrere Chancen, welche jedoch nicht genutzt wurden. In der zweiten Spielhälfte gingen die HSV-Frauen ebenso forsch in der Offensive zu Werke. Torhüterin Inga Schuldt hatte an diesem strahlend sonnigen Sonntagmittag wenig zu tun. In der 52. Minute war es Mittelstürmerin Christin Meyer, die nach einer Ecke am langen Pfosten wartete und zum verdienten 1:0 einnetzte. Im weiteren Spielverlauf ging es hauptsächlich in Richtung des Freiburger Tors. Die Gegnerinnen schwächten sich selbst. Torhüterin Kassen sah nach einem rüden Einsteigen gegen die Hamburgerin Melina Krüger außerhalb des Strafraums die rote Karte. Beide Spielerinnen mussten nach dieser gefähr-



HSV-Frauen nach dem Aufstieg: Die Freude des Teams und der Fans war grenzenlos!

lichen Aktion verletzt ausgewechselt werden. Der HSV drückte weiter auf das zweite Tor. In der 74. Minute sorgte die eingewechselte Lotta Wrede nach einem sehenswerten Alleingang durch die Freiburger Abwehr für die Vorentscheidung. Nur sieben Minuten später (81. Minute)

machte die gebürtige Hamburgerin Svea Stoldt per Abstoß alles klar und sorgte für großen Jubel bei den etwa 630 Zuschauer:innen. Bald darauf ertönte der Abpfiff und es gab kein Halten mehr bei Team, Staff und Publikum. 13 Jahre, nachdem das HSV-Frauenteam aus der ersten

Frauenbundesliga abgemeldet worden war, durfte nun von allen Beteiligten schon vor dem letzten Spiel beim Aufstiegs-konkurrenten aus Meppen die Rückkehr ins Oberhaus gefeiert werden. Eine starke Saison mit vielen emotionalen Höhepunkten fand somit einen krönenden Abschluss. bwi

Erneut Schulstraßen-Demo an der Schule Wesperloh



Klasse 2a demonstriert ...

Trotz vieler politischer Bemühungen -beschlossener Antrag zur Schulwegsicherheit in der Hamburger Bürgerschaft vom September 2024, beschlossene Anträge der Schule Wesperloh in der Altonaer Bezirksversammlung für die Einrichtung einer Schulstraße sowie einer Drop-Off Zone im September und Oktober 2024- sind bisher keinerlei sichtbare Schritte in Richtung Umsetzung passiert. Kinder haben scheinbar keine Lobby! Das werden wir nicht hinnehmen und erneut mit einer Schulstraßen-Demowoche vom 12. bis zum 16. Mai zeigen, dass es auch ohne Autos im direkten Schulumfeld funktioniert. Wir hatten einen tollen Auftakt am vergange-

nen Freitag, als mit einem BiciBus (Fahrradkolonne, die zu einem festen Fahrplan weitere Kinder mit Fahrrädern einsammelt) fast 100 Personen gemeinsam zur Schule radelten. Auch diese Veranstaltung war als Demonstration angemeldet, denn wir fordern mehr Verkehrssicherheit für Kinder und Jugendliche, damit sie ihren Schulweg sicher und selbstständig schaffen können. Unser blaues Verkehrsmaskottchen Bob war mit am Start und hat die Kinder an der Schule begrüßt. Wir hoffen, dass wir bald eine temporäre Sperrung der schulnahen Straßen zu Bring- und Abholzeiten feiern können. So lange müssen und werden wir wohl weiter demonstrieren...

Sportmeldungen *** Sportmeldungen *** Sportmeldungen *** Sportmeldungen

Oberliga: Es geht bei der Titelvergabe um vier Tore
Reicht das? Im Meisterschaftsrennen der Oberliga ist für den letzten Spieltag ein echtes Fern-Finale zustande gekommen - und Altona 93 hat einen kleinen Vorsprung auf TuS Dassendorf. Altona mit 79 Punkten und 94:29 Tore, Dassendorf mit 79 Punkten und 92:31 Tore. In der Tordifferenz macht das 65 zu 61, Altona ist um vier Tore besser - bringt Altona diesen kleinen Vorsprung ins Ziel? Für die Schlussrunde heißt das einfach gesagt: Altona reicht das gleiche Ergebnis wie Dassendorf. Andernfalls muss man in Toren rechnen. Also: Sollte Altona am letzten Spieltag gegen ETSV Hamburg mit 2:1 gewinnen, sollte Dassendorf besser

nicht mit 6:0 gegen Harksheide gewinnen. Andere Beispiele lassen sich leicht ausrechnen. Am Wochenende hatte sich Altona mit einem 7:0-Sieg in die Führungsposition geschossen und Dassendorf so die Tabellenführung wieder abgenommen (Dassendorf siegte 2:0 in Niendorf). Für Altona trafen Rasmus Tobinski (3), Ezra Ampofo, Veli Sulejmani, Gianluca Przondziona und Minou-Claude-Exauce Tsimba-Eggers. ETSV Hamburg - Altona 93, 16. Mai, 19 Uhr (Mittlerer Landweg 40) 🏆🏆🏆🏆🏆🏆🏆🏆🏆🏆🏆🏆🏆🏆🏆🏆

Altliga Ü32: Kurz vor dem Saisonende
Nicht mehr viel los in der Landesliga (Ü32) - so kurz vor dem Saisonende ist alles mehr ein

Schaulaufen. Allein SV Lurup und Blau Weiß 96 Schenefeld beharkten sich noch einmal freundschaftlich - mit dem besseren 2:0-Ende für Schenefeld. Einerlei - hinterher traf man sich auf der Terrasse bei Grillwurst und Bier. Für Schenefeld hatten Yannik Lübke und Timm Thau getroffen, eine Gelb-Rote Karte für Lurup trübte die Stimmung nicht. Für Lurup war es das letzte Saisonspiel, in der Schlussrunde hätte man gegen Altona 93 antreten sollen - die Mannschaft wurde aber zurückgezogen. Die Spiele Osdorfer Born gegen Spitzenreiter Union Tornesch und SC Nienstedten gegen SV Blankenese fielen wegen Nichtantritts der Gastgeber aus. **Altliga: Schenefelds Senioren**

freuen sich auf das Pokalhalbfinale
Pflicht erfüllt, gut eingestimmt: Die Altliga von Blau Weiß 96 Schenefeld (U40) siegte in der Oberliga verdient mit 5:1 gegen den Tabellenletzten SC Ellerau. „Schön war der Sieg nicht, aber in der Höhe durchaus verdient“, bekannte BW-Trainer Oliver Putzke. Alexander Lange, Mehmet Nacarli und Christian Hiller sorgten spät für die Halbzeitführung. Nach der Pause verkürzte Ellerau verdient auf 1:3, ehe Serdar Duman die Ellerauer Hintermannschaft zum Eigentümer drängte und Issa Ashlak per Direktabnahme nach einem Eckball den Schlusspunkt markierte. Schenefeld spielt am 21. Mai

um 19.30 Uhr zum Saisonabschluss an der Gorch-Fock-Straße gegen Tabellenführer SC Victoria, aber schon am 16. Mai spielt Schenefeld im Pokalhalbfinale auswärts gegen SG Tondorf-Lohe/Condor (Grunewaldstraße 61). Und sollte sich Schenefeld durchsetzen, dann wartet im Finale erneut Victoria. „Was für herausfordernde Aufgaben“, begeistert sich Putzke. Komet Blankenese spielte in der Oberliga 2:1 gegen Eintracht Lokstedt. Jan Düspohl und Ümit Asir machten den frühen 0:1-Rückstand noch wett. Komet spielt am 23. Mai auswärts um 19.30 Uhr beim HSV. 🏆🏆🏆🏆🏆🏆🏆🏆🏆🏆🏆🏆🏆🏆🏆🏆

Basketball: BG West-Damen scheitern im Pokal-Halbfinale

Etwas überraschend haben die Basketballerinnen der BG Hamburg West nicht das Pokalfinale erreicht. Im Halbfinale war gegen SV St. Georg mit 53:56 schon Endstation. Wie im Pokal üblich entschieden in dem knappen Spiel (19:15, 16:21, 9:12, 9:8) Nuancen über den Sieg. Im zweiten Halbfinale setzte sich Rist Wedel gegen Hamburg Towers mit 63:53 durch. Wedel gewann dann das Endspiel gegen St. Georg mit 73:68 (17:19, 14:9, 17:18, 25:22). Bei den Herren setzten sich im Halbfinale TSG Bergedorf mit 87:70 gegen Altonaer TSV sowie Nikola Tesla gegen Eimsbütteler TV (70:56) durch. Das Finale gewann Bergedorf mit 80:63 gegen Tesla



NEUES AUS DEM STADDI



Entdecken und genießen! Der Schlemmermarkt im Staddi

17.-24. Mai 2025!
Diese Woche sollten Sie sich unbedingt vormerken - denn unser Schlemmermarkt kehrt zurück! Und das mit einigen spannenden Neuerungen, die das Erlebnis für Besucherinnen und Besucher noch intensiver machen. Unter dem erweiterten Motto „Entdecken und genießen! Erlebe den Genuss: Workshops, Häppchen und noch viel mehr!“ rückt dieses Jahr ein ganzheitliches, gesundes Lebensgefühl in den Mittelpunkt. Es geht um Ernährung, gutes Essen und Bewegung - eine Kombination, die Körper und Geist gleichermaßen verwöhnt. Florian Went, Centermanager des STADDI, ist begeistert: „Wir haben den Schlemmermarkt gezielt weiterentwickelt - es geht nicht mehr nur um Genuss, sondern auch darum, wie wir gesund leben können. Diese Woche wird

ein echtes Erlebnis!“

Workshops: Genießen & mitmachen
An jedem der sechs Tage (am Sonntag bleibt der Schlemmermarkt geschlossen) erwarten Sie drei inspirierende Workshops - um 13, 15 und 17 Uhr. Hier präsentieren unsere Geschäfte ihr ganz eigenes Know-how rund ums Thema gesunde Ernährung, Zubereitung, und bewusster Lifestyle. Das Besondere: Alle Workshops laden zum Mitmachen ein - erklärt wird direkt an einer bunt dekorierten Tafel, die zum gemeinsamen Schlemmen einlädt. Anmelden kann man sich telefonisch oder per WhatsAppunter 0179/1068354. Die Plätze sind begrenzt - schnell sein lohnt sich! Jeder kann sich maximal für drei Workshops anmelden. Anne Bahr, Head of Marketing,

betont: „Es geht darum, Menschen zusammenzubringen. Unsere Workshops verbinden kulinarischen Genuss mit echter Begegnung - ein Erlebnis, das in Erinnerung bleibt. Und wer weiß - vielleicht probiert man danach zuhause wirklich mal etwas ganz Neues aus!“

Gesund, lecker, gemeinschaftlich - so geht Genuss im STADDI!
Mit dieser zweiten Auflage des Schlemmermarkts zeigt das Stadtzentrum Schenefeld erneut, wie Shopping, Genuss und Lifestyle perfekt miteinander kombiniert werden können. Ob allein, mit der Familie oder Freunden - hier ist für jede und jeden etwas dabei.

Wir freuen uns auf eine genussvolle Woche - und sagen schon jetzt: Guten Appetit!

Unsere Workshops

SAMSTAG 17.05.
13 Uhr - Istanbul Bowl mit Vita Fresh
15 Uhr - Lecker Törtchen mit dem Café Tortenmädchen
17 Uhr - Fruchtspaß aus Papier mit der Ideenwerkstatt

MONTAG 19.05.
13/15/17 Uhr - Bewegung & Ernährung mit dem Sports Club

DIENSTAG 20.05.
13 Uhr - Gewürzreise Indiens mit dem Nandoo
15/17 Uhr - Mini Pizza neu belegt mit dem La Vita

MITTWOCH 21.05.
13/15 Uhr - Cocktails & Black Jack mit dem Casino Schenefeld
17 Uhr - Sushi leicht und lecker mit Sushi for Friends / Dieser Workshop ist bereits ausgebucht!

DONNERSTAG 22.05.
13/15 Uhr - Wissen was schmeckt mit Büchern aus der Buchhandlung Heymann
17 Uhr - Gesundes Abendbrot mit der Lebenshilfe Schenefeld

FREITAG 23.05.
13 Uhr - Experimentelle Malerei mit dem Atelier Sabine Inselmann
15/17 Uhr - Spargel tri t Erdbeere mit Rewe & dem Hof Löscher

SAMSTAG 24.05.
13 Uhr - Fruchtspaß aus Papier mit der Ideenwerkstatt
15 Uhr - Lecker Törtchen mit dem Café Tortenmädchen
17 Uhr - Der Zauber von Portwein mit René dos Santos


Haspa
SERVICE
im BORN CENTER

 Geldautomat · Kontoauszüge
 Überweisungen

 Jeden Donnerstag
WOCHENMARKT

 am Haupteingang  **BORNCENTER**

ab 12.00 Uhr

 Besuchen Sie auch unseren Wochenmarkt,
 direkt vor dem Haupteingang an der Bornheide.

Demnächst im
BORN CENTER

Schuh- und Schlüsseldienst

Für einen Stadtteil ohne Partnergewalt
Nachbarschaftsprojekt StoP
informiert im Born Center
über Hilfsmöglichkeiten

Am kommenden Montag, den 19. Mai, ist das Osdorfer Nachbarschaftsprojekt StoP - Stadtteile ohne Partnergewalt von 12:30 bis 14:00 Uhr mit seinem Infostand im Born Center anzutreffen. Das Projekt macht sich dafür stark, Gewalt in Partnerschaften nicht zu verschweigen oder zu dulden, Wegschauen ist keine Option. Das engagierte Team ermutigt die Menschen im Stadtteil, sich füreinander einzusetzen, aufmerksam zu sein und Hilfe bei häuslicher Gewalt anzubieten. Betroffene, Nachbarinnen und Nachbarn, Fachleute und Ratsuchende können sich hier über Hilfsmöglichkeiten informieren.

Infostand StoP:

Wann: Montag, 19.05., 12:30 – 14 Uhr

Wo: Born Center, Bornheide 55, 22549 Hamburg-Osdorf

MITTWOCH
DER SEELISCHEN
GESUNDHEIT

28. Mai 2025 von 14 bis 16 Uhr

Im Born Center

Bornheide 55, 22549 HH-Altona

Information, Rat und Hilfen für psychisch erkrankte/belastete Menschen und Ihr Umfeld!

Beratende Einrichtungen sind an diesem Tag für Sie vor Ort.

Jeden letzten Mittwoch im Monat. Bitte achten Sie auf die Ankündigungen im Born Center und in den Medien.

 KGFM
 Altona
 Kommunales Gesundheits-
 Förderungs-Management

 Hamburg | Bezirksamt
 Altona

V.i.S.d.P.: Bezirksamt Altona, Fachamt Gesundheit, Behringstraße 122, 22763 Hamburg, Tel.: (040) 428 11 2093


Blumen zum Muttertag

Überraschungsaktion der Werbegemeinschaft Born Center sorgt für strahlende Gesichter

Mit einer farbenfrohen Aktion zum Muttertag hat die Werbegemeinschaft Born Center für viele schöne Momente gesorgt. 400 Rosen in den unterschiedlichsten Farben wurden mit freundlicher Unterstützung des Blumenfachgeschäfts Nelles bereitgestellt und an die Kundinnen des Centers verteilt.

Für die Verteilung der Blumen sorgten die engagierten Kunstturnerinnen des Sportvereins

Osdorfer Born, die mit viel Freude und Herzblut unterwegs waren. Die Überraschung kam bei den Beschenkten und Umstehenden gleichermaßen gut an – vielerorts wurde die kleine Geste mit einem Lächeln und herzlichem Dank bedacht. Die Werbegemeinschaft Born Center bedankt sich bei den Turnerinnen, die sich neben ihren sportlichen Erfolgen auch immer wieder aktiv an Aktionen im Center beteiligen.



BORNCENTER
aktuell
WIR HABEN GEÖFFNET:

NUR HIER

 GESUNDHEITZENTRUM
 OSDORF

NKD
JYSK
Haspa
 Hamburger Sparkasse

 Deutsche Post
 BRIEF KOMMUNIKATION

WOOLWORTH
 Viel mehr als günstig!

Tabakshop

Die Eisküche

Frisch & Lecker
Stichweh


Beauty & Nails

BORN
CLASS
 FRISSEUR

 Blumen Nelles
 Blumenfachgeschäft

ROSSMANN
 Mein Drogeriemarkt

NewTREND
REWE

my MOBILE

mai-mai.
 it's good asian food

Bücherhallen Hamburg

Netto

Busstation „Achtern Born“ der Linien 16, 21 und X3 (Metrobus) vor dem Born Center
Dienstleistungszentrum am Born Center (Zufahrt über Achtern Born)
Kostenlose Parkplätze · Jeden Donnerstag Wochenmarkt · Ärztezentrum

famila
besser als gut!



Hier gibt's alles,
was du grillst!

Aus unserem aktuellen Grillflyer:

Gültig bis 17.5.2025

GRILLGENUSS

für wenig Kohle!



TOMAHAWK STEAK MIT COUNTRYBUTTER



RIPPCHEN AUS DEM DUTCH OVEN



PRESA SPIESSE MIT DATTELN



TACO BEEF SANDWICH



FAMILIA EMPFEHLUNG
Grill-Maiskolben
süß, salzig, knackig – ideal zum Grillen, 100 g

1.49



urug. Rinderfilet
in Scheiben, das zarteste Stück vom Rind, zum Grillen geeignet, 100 g

4.44



Marktbäckerei
Knoblauchbrot
180-g-Stück (1 kg = 6.61 €)

statt 1.79*
1.19



Block Burger
Rindfleisch aus eigener Aufzucht 100% aus Norddeutschland, 100 g

1.59



Duroc
Edelschwein Presa
dieses Teilstück vom Nacken ist sehr saftig und geschmackvoll, es eignet sich zum Grillen oder für den Backofen, 100 g

2.99

Das australische Salz aus feinen, rosafarbenen Kristallen, die einen milden Geschmack haben und als perfektes Finish-Salz verwendet werden – zum Beispiel zum Würzen eines frisch gegrillten Steaks direkt vor dem Servieren!



Murray River Salt Salzflöckchen 250-g-Box (1 kg = 23.96 €)

statt 7.99*
5.99



Kikok Hähnchen
mit typisch maisgelber Haut, 1 kg

9.99



Block House Brioche Bun Burger Brötchen
2 x 80-g-Packung (1 kg = 11.19 €)

statt 2.29*
1.79



Heinz Ketchup
verschiedene Sorten oder **Mayonnaise**
400–500 ml
Kopfstandflasche je (1 Liter = 3.98–4.98 €)

statt 3.49/3.69*
1.99



Tomahawk Steak
einmalig saftig, Herkunft Schottland Beef 100 g

3.99



Garofalo Büffelbutter
125-g-Packung (1 kg = 11.92 €)

PREISKRACHER
1.49



Spare Ribs »spezial«
fleischige Rippen in scharfer Honig-Chili-Marinade, 100 g

0.79

TIEFPREIS-KRACHER!



Spanien/Marokko Kulturheidelbeeren
Kl. I, 300-g-Schale (1 kg = 13.30 €)

PREISKRACHER
3.99



Castello Scheiben
verschiedene Sorten und Fettanteile 150/140-g-Packung je (1 kg = 11.93/12.79 €)

PREISKRACHER
1.79



Havana Club
3 Years, Añejo Especial oder Mango Lime 30–37,5% vol. 0,7-Liter-Flasche je (1 Liter = 15.70 €)

PREISKRACHER
10.99



Alle weiteren Angebote dieser Woche gibt's hier!



Coca-Cola, Fanta, Sprite oder Mezzo Mix verschiedene Sorten teilweise koffeinhaltig 12 PET-Flaschen à 1 Liter, Kiste je (1 Liter = 0.83 € zzgl. 3.30 € Pfand)

PREISKRACHER
9.99



Irrtümer vorbehalten. Für Druckfehler keine Haftung. Fotos: Henrik Matzen/Frederik Röh *Günstigster Preis der letzten 30 Tage.

Ganz einfach per
Telefon aufgeben
☎ 831 60 91 + 92
oder per Telefax
832 28 61

KLEINANZEIGEN

e-Mail: luruper-nachrichten@t-online.de

Bis Dienstag
10.00 Uhr ist
die Aufgabe
möglich!

Sollten Sie Ihre beliebten Stadtteilzeitungen nicht erhalten gibt es die Zeitung auch hier:

- Kaufland im Lurup-Center
- familia in Pinneberg
- Stadtzentrum Schenefeld
- Edeka Jensen, Elbgau-Passagen
- Reisebüro Hansa Flug- und Ferienreisen, Elbgau-Passagen
- Graeff Getränke in Alt-Osdorf
- Fleischerei Radbruch
- REWE im Born Center
- „Die Eisküche“ im Born Center
- REWE im Stadtzentrum
- REWE in der Friedrich-Ebert-Allee
- Fischspezialitäten Oliver Bolz Friedrich-Ebert-Allee
- Tabakshop Hollmann in der Friedrich-Ebert-Allee
- Adler in der Wohnmeile Halstenbek
- Restaurant Reitstall Klövensteen
- Blumenhof Pein
- Rosenhof in Osdorf
- Tankstelle Kattner in Schenefeld
- Rathaus Schenefeld
- Wohnpark Rüpcke, Nedderstraße
- Lindos Grill, Schenefeld-Dorf
- Bäckerei von Allwörden, Schenefeld Dorf
- Edeka-Struwe, Gaswerk
- Tankstelle Trabrennbahn
- Verein Aktive Freizeit
- HASPA, Eidelstedter Platz
- Eidelstedter Bürgerhaus
- REWE, Eidelstedt Center
- DEKRA, Schnackenburgsallee
- Haus Fangdieck, Fangdieckstraße

Dachdecker-Meisterbetrieb

Kleine Schäden früh erkennen mit unserer Dachinspektion, komplett 39,- €
Ob Neubau oder Reparatur – Ihr Dach in besten Händen.
Böhmer und Joerges GmbH
www.bj-dachdecker.de
☎ 0178/677 40 35

HAUSHALTSAUFLÖSUNG UMZUG – TRANSPORT

Nachhaltig & Kompetent
Fa. RAABSKI & SOHN
☎ 0157-36 404 732
oder 04123-68 40 55
www.raabski.de

Moin, wir schaffen Platz für Sie! Kaufe Ihr altes Werkzeug u. Gartengeräte, auch defekt, aus Keller, Garage, Werkstatt usw. Hilfe bei Aufräumarbeiten aller Art.
Tel. 040/49 20 73 67
Tel. 0157/323 61 407

Gärtner übernimmt: Gartenarbeit, Gartenpflege, Bäume schneiden Vertikutieren, Heckeschneiden, Rasenmähen, Pflasterarbeiten, Keramikterrassen, Reinigung und Entsorgung.
Tel. 0151/17 21 66 11

Kaufe jeden Wohnwagen und Wohnmobil.
Telefon: 0177-811 4553
immer erreichbar,
auch Sonn- u. Feiertags!
u. 0176/488 228 48

Ausgezeichnet in der Kategorie
Bester Getränkemarkt Deutschlands
GRAEFF
da, wo das Flugzeug parkt
Alt-Osdorf • ☎ 040-807 88 70
www.graeff-getraenke.de

Malen, Tapezieren, Bodenbeläge
Kostenloses Angebot!
Tel. 04101/83 000 40

Suche einen pensionierten, aber noch fitten Polsterer für die Reparatur von 2 Sesseln, Sesselgurte straffen, ggf. neu Tackern. Tel. 0172-84 704 80

Fotograf

hat im Mai/Juni Kapazitäten, für Jubiläen, runde Geburtstage oder auch fürs Standesamt, einfach unkompliziert anfragen:
alfhh@aol.com

Aquarium mit Pflanzen, 240 Ltr., zu verschenken
Tel.: 040/845555

Beilagen-Hinweis

In dieser Ausgabe liegen in einer Teilausgabe Prospekte der Firma

Kaufland,
Lurup Center, Eckhoffplatz,
Wir bitten um Beachtung!

Wir kaufen AUTOS

(alle Art von Fahrzeugen)
Unfall, TÜV fällig,
mit vielen Kilometern.
Hausbesuch - Barzahlung
Tel. 0175/275 32 85

Günstiger Malereibetrieb mit Liebe zur Arbeit, keine Kosten für unverbindl. Angebot und Anfahrt
Tel. 04121/700 34 35

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
03944-36160.
www.wm-aw.de Fa.

Haushaltsauflösung

Entrümpelung mit Wertanrechnung
• Wir nehmen alles mit
• Fachgerechte Entsorgung
• Besenrein, Festpreis
• Zuverlässig und Seriös
Wedel 04103/80 33 903

Noch ganz dicht?
Luruper Familienbetrieb bietet Dacharbeiten an. Noch Termine frei. Jetzt mit Rentnerabbatt. Fa. Engel
Tel. 0163/98 32 750
040/690 89 340
www.nochganzdicht.de

Kaufe unkompliziert, kompetent und fair!

Porzellan, Bücher, Römergläser, Münzen, Schmuck aller Art (auch def.), Tafelbestecke (auch versilbert), Military 1. u. 2. WK, Armband- und Taschenuhren, Puppen, ganze Nachlässe, sofortige Barauszahlung vor Ort, u. v. mehr. Bitte alles anbieten!
Pinneberg, Tel. 0177-272 30 48

!!!Achtung aufgepasst!!!

Wir kaufen: Porzellan, Sammelassen, Antiquitäten, Näh- u. Schreibmaschinen, Musikinstrumente, Kameras u. Bücher, Schallplatten, Fingerhüte, Puppen, Pelze, Handtaschen, Kristall, alles vom 1. u. 2. Weltkrieg, Teppiche, Möbel, Rollatoren, Münzen, Besteck, Bernstein, Uhren, Koralle, Mode- u. Goldschmuck (auch defekt), Zahngold (auch mit Zähnen), Modellautos u.v.m.
Bitte alles anbieten!
Seriöse Abwicklung.
Herr Kellermann – Mo-So
Tel. 0152-102 150 93

Gepflegter Haushalt in Lurup sucht zuverläss., deutschsprachige Putzhilfe für 3 Std./Woche ab Juli 2025.
Tel.: 0177/309 64 61

Gärtner übernimmt Gartenpflege und professionelle Hochdruck- & Terrassenreinigung, Pflege- & Formschnitt an Hecken, Neubepflanzung, Holzzäune setzen, Abfuhr von Schnittgut, zu Festpreisen,
Tel. 0176-347 178 79

PLAKATE/BROSCHÜREN
SOFORT!
city@nettprint.de
www.nettprint-city.de

HOLZFUßBODENSERVICE,
Schleifen, Versiegeln, Ölen,
Verlegen, Reparieren
Tel. 040/439 64 97

Besenrein

Wir räumen restlos leer!
Entrümpelungen, Haushaltsauflösungen, Wertverrechnung.
Telefon: 0177-54 801 53
www.besen-rein.de

Gärtner führt alle Gartenarbeiten aus, Neu- u. Umgestaltung, Bepflanzung, Baumfällarbeiten, eigene Abfuhr
Tel. 040/830 18 435

Friseurin gesucht, für Kurzharschnitt für Mann, ohne Waschen, in Lurup.
Tel. 040/832 59 52

Anzeigenannahme

Telefon **831 60 91 - 93**
luruper-nachrichten@t-online.de

IMMOBILIEN

KOSTENLOSE MARKT-WERTERMITTLUNG IHRER IMMOBILIE - wir haben langjährige Marktkenntnis - rufen Sie und unverbindlich an!
www.hannemann-immobilien.de
040/866 25 36 10

Ehepaar sucht dringend **BAU GRUNDSTÜCK** ab 500 qm. Bitte alles anbieten!
www.hannemann-immobilien.de
Tel. 040/866 25 36 10

FAMILIE SUCHT größeres Eigenheim! Gesucht wird ein EFH/DHH/RH ab 80 qm.
www.hannemann-immobilien.de
Tel. 040/866 253 610

Sie wollen Ihre Immobilie verkaufen? Wir finden den passenden Käufer aus unserer großen Kundenkartei für Sie!
www.hannemann-immobilien.de
Tel. 040/866 253 610

Bis Dienstag 12 Uhr,

nehmen wir Ihre
**Immobilien-
anzeigen**
entgegen...

und schon am Mittwoch
erscheinen sie in allen
unseren Stadtteilzeitungen

**Luruper
Nachrichten**

Osdorfer KURIER **Schenefelder BOTE**

Tel. 040/831 60 91-93
Fax 832 28 61

E-mail: luruper-nachrichten@t-online.de

PERSONAL-ANZEIGEN

Kontakt: 040 / 831 60 91/92

JUKS

Das Jugend- und Kommunikationszentrum Schenefeld (JUKS) sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine*n:

Projektkoordinator*in (m/w/d) im Projekt „Demokratie Leben!“

befristet für den Zeitraum der Projektförderung in Teilzeit / 25 Std.
Die Stelle ist dotiert analog nach Entgeltgruppe 11 des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Du verfügst über ein abgeschlossenes Studium in einem sozial- oder gesellschaftsrelevanten Fachbereich, bist kommunikationsstark, flexibel und verantwortungsbewußt?

Dann bewirb Dich bis 30.05.2025 bei:
joerg.wilcke@juks-schenefeld.de

Die detaillierte Stellenausschreibung mit näheren Informationen findest Du auf unserer Homepage: www.juks-schenefeld.de

Werde Teil unseres Teams und bring Demokratie in Bewegung!

Dumrath & Fassnacht

heise regioconcept Küchenhilfe (m/w/d) gesucht!

Wir suchen zum **02.09.2025** eine motivierte und freundliche Küchenhilfe (m/w/d)

- Arbeitszeiten: Mo-Fr., ca. 8-14:30 Uhr, zwei- bis dreimal im Jahr bis 18 Uhr
- Aufgaben: Kaffee und Meetings vorbereiten, Mittagessen ausgeben
- Erfahrung im Kantinenbetrieb von Vorteil
- Führerschein wünschenswert, um kleine Einkäufe zu erledigen

Bei Interesse unter Angabe der Gehaltsvorstellung Kontaktaufnahme mit **Susanne Kuklok** (susanne.kuklok@heise.de).

Tag der offenen Tür Liga für Freie Lebensgestaltung in Schenefeld

Die „Liga für Freie Lebensgestaltung Hamburg e.V.“, Eidelstedter Weg 3 in Schenefeld öffnet am Samstag, dem 25. Mai 2025 von 12 bis ca. 16 Uhr ihren Sportverein zum Kennenlernen für Besucher.

Es ist der älteste FKK-FamilienSport-Verein im Hamburger Westen. Es befinden sich auf dem ca. 3 Hektar großen, parkartigen Gelände ein beheiztes 25m - Wettkampfschwimmbecken, Sauna, Clubhaus, Kinderspielplatz, Volleyball- und Petanqueplatz. Dem Verein gehören ca. 300 Mitglieder an. Gäste und Mitglieder aus anderen FKK-Vereinen können auf dem Gelände Wohnwagen und Zelte aufstellen. Auch eine Unterkunft zur Vermietung befindet sich auf dem Vereinsgelände.

Am Tag der offenen Tür gibt es Geländeführungen, Sport und Spiele zum Mitmachen, z.B. Linedance, Pétanque, Tischtennis, Spiele für Kinder.

Wer möchte, ist gerne zum Nacktbaden im beheizten Schwimmbecken eingeladen.
Informationen gibt es ebenfalls im Internet unter www.fkk-liga-hamburg.de.

par ici! Artistes

présente

Vom Entstehen und Verschwinden der DDR-Milliarden

Ex „Spiegel“-Redakteur
Norbert F. Pötzl
liest aus seinem eben erschienenen Politthriller
Das Schattenreich des Alexander Schalck-Golodkowski

Am 22. Mai 2025 um 19:00 Uhr
im Café par ici, Maria-Louisen-Strasse 1
Eintritt: 18,- €
Tickets gibt es online unter www.parici.de oder direkt über den QR-Code

hier im Café

Diese Seite wird von über **90.000** Bürgern gelesen!

Inserieren auch Sie:

Telefon **040/8 31 60 91 - 93**

Luruper Nachrichten **Osdorfer KURIER** **Schenefelder BOTE**

Sport Nachrichten

14 Medaillen für Schenefelder Turnerinnen bei den Landeseinzelmeisterschaften



Die Schenefelder Mannschaft der Landesmeisterschaft (v.l.): Emma Dannemann, Mayla Polat, Maja Dovgopol, Lotta Steinmetz, Mariam Manolache und Greta Müller

Bei den Landeseinzelmeisterschaften der Kür olympisch haben die Schenefelderinnen sich wieder sehr gut präsentieren können. Maja Dovgopol wurde mit einem sehr guten Wettkampf Landesmeisterin im Mehrkampf der AK 14. Sie sicherte sich mit ihrer Punktzahl die Qualifikation für die Deutsche Jugendmeisterschaft im Rahmen des Deutschen Turnfestes in Leipzig. Als Zugabe erturnte sie sich den Landesmeistertitel am Stufenbarren und den Vizetitel am Boden der 12- bis 15-Jährigen.

Trotz einem sehr unruhigen Start am Balken, konnte sich Emma Dannemann die Bronzemedaille in der AK 13 erturnen. Bei Mayla Polat hat ebenfalls der Balken eine bessere Platzierung verhindert. Trotz drei sehr gut geturnte Geräte wurde es der 5. Platz. Bei der Altersklasse 11 gingen 3 Schenefelderinnen an den Start. Die AK 11 hat noch erleichterte Anforderungen gehabt. Sie wurden bei den Gerätetiteln nicht mit den höheren Altersklassen zusammen gewertet. Es gab hier die

Möglichkeit sich viele Medaillen zu erturnen. Diese Chance haben die Schenefelderinnen mit sehr guten Übungen auch ergriffen. Im Mehrkampf wurde Greta Müller Vizemeisterin, Lotta Steinmetz erreichte den dritten und Mariam Manolache den fünften Platz. An den einzelnen Geräten gab es für Lotta Steinmetz Gold am Sprung und Boden sowie Silber am Balken. Greta Müller bekam Silber

am Barren und Bronze am Sprung und Boden. Mariam Manolache durfte sich über Silber am Boden und Bronze am Balken freuen. Eine Woche zuvor haben Maja Dovgopol und Lisa Hoffmann mit der Mannschaft des SV Großhansdorf bei der Regionalliga Nord einen sehr guten dritten Platz belegt. Sie waren sogar punktgleich mit der Mannschaft auf dem dritten Platz, da aber



Maja Dovgopol

die Gerätewertung verloren ging, wurde es so der vierte Platz. Leider hat sich Lisa Hoffmann bei dem Wettkampf verletzt, weshalb sie bei den Landeseinzelmeisterschaften nicht antreten konnte. Sie konnte ihren Titel nicht verteidigen, welches ihr sicher glücklich wäre. Aufgrund ihrer guten Vorleistungen wird sie trotzdem zu den Deutschen Jugendmeisterschaften gemeldet.

Tolle Sommer-Angebote im Sports Club Jetzt 50 % Rabatt sichern



Betreuung durch lizenzierte Trainer/innen wird im Sports Club großgeschrieben. Dazu gibt es derzeit ein kostenfreies Einführungstraining samt Körperanalyse.

Die Sommersaison nähert sich nun mit großen Schritten. Aber keine Panik, denn noch ist in Sachen Traumfigur alles möglich. Egal, ob Sie in acht, sechs oder bereits in drei Wochen am Strand liegen oder einfach nur Ihre Figur nach der langen Pause wieder auf den Sommer einstimmen möchten - im Sports Club finden Sie das ideale Fitnessprogramm mit den passenden Trainingsgeräten und kompetenter Betreuung. Sagen Sie jetzt Bierbauch, Speckröllchen und Cellulite den Kampf an. Damit das so richtig

leichtfällt, kann man im Sports Club jetzt 50 % auf den regulären Beitrag sparen. Zusätzlich erhält jeder Interessent als Willkommensgeschenk schon bei seinem ersten Besuch eine hochmoderne Körperanalyse im Wert von 100 € quasi zur Bestandsaufnahme geschenkt. Innerhalb von Sekunden erhält man dabei alle relevanten Körperdaten wie etwa Fett- und Muskelmasse, viszerales Bauchfett, BMI und Zellvitalität, um auf wissenschaftlicher Grundlage trainieren und ein gesünderes Leben führen zu können. Zunächst werden die gemeinsamen Ziele festgelegt und dann mit einem speziellen Trainingskonzept angegangen, das auch noch um ein digitales Ernährungsprogramm ergänzt werden kann. Und dabei spielt das Alter keine Rolle, denn fit bleiben kann hier jeder. Für ein Rundum-Wohlbefinden gibt es einen schönen Wellnessbereich mit Sauna und Solarium. Wem das alles zu wenig Action ist, dem bietet der Club auch Kurse wie beispielsweise Zumba oder Yoga an. Ein kostenloses Probetraining zum Wunschtermin samt Willkommensgeschenk kann direkt unter www.sports-club.de oder telefonisch gebucht werden. Oder am besten kommen Sie einfach vorbei und lassen sich beraten!

Einladung zum Kinderflohmarkt und Tag der offenen Tür in der VAF Kita am 18. Mai

Kennen Sie schon die integrative Bewegungskita des VAF e.V.? Am So. 18. Mai 2025 öffnet die Kita von 10:00 bis 13:00 Uhr die Türen für alle Interessierten und lädt zum Kinderflohmarkt und Tag der offenen Tür ein! Der Kinderflohmarkt bietet eine tolle Gelegenheit, gebrauchte Spielsachen, Kleidung und

andere Schätze zu entdecken. Kinder und Eltern können gemeinsam stöbern, feilschen und schöne Fundstücke mit nach Hause nehmen. Für das leibliche Wohl ist selbstverständlich gesorgt: Es gibt frisch gebackene Waffeln, Kuchen und erfrischende Getränke. Neben dem Flohmarkt haben

die Besucher die Möglichkeit, die Einrichtung kennenzulernen. Das Team der Kita steht bereit, um Fragen zu beantworten, Einblicke in den Alltag der Kinder zu geben und die vielfältigen Angebote vorzustellen. Für die kleinen Gäste gibt es außerdem kreative Aktivitäten wie Kinderschminken, bei denen sie sich in

kleine Tiere, Superhelden oder Fantasiewesen verwandeln lassen können.

Integrative Bewegungskindertagesstätte des Verein Aktive Freizeit e.V., Bertrand-Russell-Str. 4, 22761 Hamburg, www.vafev.de, Anmeldung für einen Flohmarktstand unter: kita@vafev.de



Fachbetriebe empfehlen sich

Die Telefonnummern für alle Fälle!

DACHDECKER

Freie Kapazitäten
Kostenlose Beratung vor Ort

L&R
Dachreinigung und Beschichtung
Bedachungen aller Art
Flachdachsanieierung
Schieferarbeiten
Schornsteinsanieierung

040/33474970
0157/30131443
info@lr-bedachung.de
www.lr-bedachung.de

Lutz & Rosenberg GbR
Dachdeckermeisterbetrieb
Luruper Hauptstraße 258
22547 Hamburg

FERNSEHTECHNIK

EP: Gessner
ElectronicPartner
TV • HiFi • MULTIRoom • HAUSGERÄTE

22869 Hamburg-Schenefeld,
Lornsstraße 94

www.ep-gessner.de • Tel. 040 - 830 55 44

Verkauf & Kundendienst

TISCHLEREI

TISCHLEREI BEHR
Ideen aus Holz

HBI
FENSTER
TÜREN

Einzel- u. Einbaumöbel • Fenster • Rollläden
Einbruchschutz • Holzböden • Treppen
Dachausbau • Glasarbeiten • Reparaturen

Ausführung sämtlicher Tischlerarbeiten,
sowie Sanierung und Versicherungsschäden.

Tischlerei Behr GmbH
Oasenweg 9, 25474 Ellerbek
Tel.: 57 39 38, Fax: 57 40 24
www.tischlereibehr.de
info@tischlereibehr.de

UMZÜGE

HoWe-Umzüge
Entrümpelung & Transporte

- Geschultes Fachpersonal
- Büroumzüge, Elektroarbeiten
- Möbeleinlagerungen 1 Monat kostenlos
- Möbeltransportversicherung
- Möbelmontage durch Tischler

Kostenvoranschlag, Umzugkartons
sowie Anfahrt kostenlos! **Testen Sie uns!**

Ellerhoop: 0 41 20 / 707 940
Barmstedt: 0 41 23 / 92 26 570
Wedel: 0 41 03 / 80 33 903

FRIEDRICH MÜLLER GmbH & Co. KG
UMZÜGE
Komplett-Service

- Ein- und Zwischenlagerungen
- Mon. bgen aller Möbel
- Aktenlagerung/Sofortdienst
- Umzugskartons fast kostenlos

Hasenkamp 25a, 25482 Appen
☎ 840 66 65

Telefon: (040) 840 66 65 • Fax (040) 840 66 47
e-mail: info@friedrich-mueller.com • www.umzuege-mueller.com

Der Dachdecker von de Woderkant
Die Dachexperten

Flachdachsanieierung
• Dacheindeckung
• Schieferarbeiten

Alle Dach- und Schieferarbeiten zu fairen Festpreisen!

Lohkampstr. 275 Tel. 040 / 21 98 88 83
22523 Hamburg www.diedachexperten.de

SP: Yildiz
TV • LCD • HiFi • Telecom
Sattechnik • Verkauf • Reparatur

22547 Hamburg, Eckhoffplatz 34
Tel.: 831 46 41

LOEWE u. METZ Studio
SP: Service Partner

TROCKENBAU / ZÄUNE / METALLBAU

Schlosserei • Metallbau
Fenstergitter • Tore • Zäune • Balkongitter
Vordächer • Treppen • Schornsteinhauben
Geländer • Stahlkonstruktionen

A. MIKESKA GMBH
Pinneberger Straße 119 • 25462 Rellingen
Telefon 04101/354 73 oder 0170/323 888 3
Telefax 04101/813 481
www.schlosserei-meisterbetrieb.de

MALER

Michael Antowski
Malereibetrieb

Maler- und Bodenverlegearbeiten

Ihr zuverlässiger Meisterbetrieb
aus Schenefeld seit 1991

Mittelstr. 21 • 22869 Schenefeld
Telefon: 040 / 830 44 48 • Mobil: 0176 / 100 142 49
michael@antowski.de

NORDIC
BEDACHUNG

Steildach-Flachdach-Schornstein-Fassade

Neuindeckung - Sanierungen - Schornstein - Schieferarbeiten
Dachbeschichtung - Reparatur - Kostenlose Durchsicht vor Ort

Qualität zum fairen Preis

☎ 04101/216 59 88 • Adlerstraße 82-84
www.nordicbedachung.de 25462 Rellingen

Lipka
Garten- & Landschaftsbau

WIR GESTALTEN UND PFLEGEN IHREN GARTEN

- Gartenpflege
- Terrassenbau
- Pflasterarbeiten
- Baumpflege
- Treppenbau
- Zäune und Tore
- Reinigungsarbeiten

Achter de Hoef 4
22869 Schenefeld
☎ 040 / 83 01 84 35
info@lipka-dienstleistung.de
www.lipka-dienstleistung.de

DIESE SEITE WIRD VON ÜBER 90.000 LESERN BEACHTET!

Anzeigenannahme
Tel. 040/8316091

WERKSTATT-SERVICE

Autohaus Hermann
Kröger GmbH



Für alle Fabrikate und Modelle
Wartung, Reparatur, Lackierung,
Blech- und Unfallschäden

Unfall? 24 Stunden NOTDIENST 040/830 40 91

Komplette Unfall-Abwicklung, Schadensgutachten, Kostenvoranschläge, Reparatur, Mietwagen, Wertgutachten - auch für Oldtimer!

www.schadenzentrum-schenefeld.de
(im Autohaus Kröger)

Blankeneser Chaussee 93 · 22869 Schenefeld · Telefon (040) 830 40 91
www.Kroeger-Automobile.de · E-Mail: Info@OpelKroeger.de

SEIT 1974
SCHMIDT

Wir machen Ihr Auto fit.

Perfektion, Qualität und Leidenschaft seit über 40 Jahren

- ☑ Kfz-Reparaturen aller Art, alle Fabrikate
- ☑ Wohnmobil und Transporter Service
- ☑ Oldtimer Service, Reparatur und Restauration
- ☑ Windschutzscheiben / Glasreparatur und -austausch
- ☑ Motor - Elektronik - Diagnose
- ☑ Reifenkomplettservice mit Einlagerung
- ☑ Unfallschadenabwicklung
- ☑ TÜV / AU Prüfung
- ☑ Anhänger Service
- ☑ Werkstattdienstleistungen

R. Schmidt Kfz-Reparatur und -Handel e.K.
Inh. N. Scheibe · Osterbrooksweg 85 · 22869 Schenefeld
Tel.: 040 / 830 22 22 · Mobil: 0171 / 47 42 316
www.automobile-schmidt.de

Autoservice Hammer

Kfz-Meisterbetrieb / Inh. Jörg Hansen

- Reparatur aller Marken bei PKW, Wohnmobilen, Wohnwagen, Anhänger und Transporter bis 4 t
- Inspektion
- Ölwechsel
- HU/AU durch Dekra
- Reifenservice/Einlagerung
- Sicherheits-Checks
- Old-/Youngtimer
- Bremsenservice
- Klimaservice
- Autoglas

Nachhaltige Werkstatt
Reparieren statt Verschrotten

Öffnungszeiten: Mo. bis Fr. von 8.00 bis 18.00 Uhr

Brandstücken 27a - 22549 Hamburg
Tel.: 040/800 22 00 - www.autoservice-hammer.hamburg



die 2

Lackierungen

... für JEDERMANN!



AUTOS DESIGNS
MOTORRÄDER MÖBEL
BOOTE PARKBEULEN

Osterbrooksweg 29
22869 Schenefeld
Tel. 040 / 84055838
www.die2lackierungen.de

REIFENDIENST

Seit über 30 Jahren in Lurup

REIFEN WILKE

PKW- und LLKW Neu- und Gebrauchtreifen · Offroadreifen · Motorradreifen
Stahlfelgen und Leichtmetallräder · Stationäres Auswuchten · Radwaschanlage
Reifenreparatur und -montage · Reifengas · Einlagerungen · Umrüstungsberatung

Die neue Reifensaison beginnt ...
Reifenwechsel · Einlagerung
Verkauf von Reifen & Felgen

Grandkuhlenweg 1 · 22549 Hamburg
Telefon 832 53 21 · www.reifenwilke.de

Mehr Infos auch:

www.luruper-nachrichten.de

Anzeigenannahme Telefon 831 60 91 - 93

E-Mail: luruper-nachrichten@t-online.de

AUT + Sport

Landesliga: Nikola Tesla steigt in die Oberliga auf

Der Kampf in der Landesliga ist entschieden: Nikola Tesla siegte mit 3:0 gegen Kummerfelder SV und holt sich damit Titel (67 Punkte, 80:32) und -

erstmals - den Aufstieg in die Oberliga. Für TBS Pinneberg bleibt nur der zweite Platz (66 Punkte, 88:36). Der SC Nienstedten war spielfrei - die

bereits abgestiegene Mannschaft von Niendorfer TSV II trat nicht an. Nienstedten wird mit 45 Punkten (57:58 Toren) Sechster. Altona 93 II unterlag

zum Schluss mit 0:4 gegen USC Paloma II. Mit 29 Punkten (55:77 Toren) ist man Zwölfter. Absteigen müssen Kummerfeld und Niendorf II.

Bezirksliga: Die Dramatik - fehlte völlig

Es war einfach nichts mehr los. West-Meister und Landesliga-Aufsteiger TuS Osdorf besiegte zum Abschluss den Tabellenletzten Cosmos Wedel mit 6:0. Adriano Joost, Patrick Herbrand, Torben Krause, Max Groth, Dennis Werth und Luca Hinze trafen gegen Wedel. Osdorf beendet die Saison mit 73 Punkten und

97:33 Toren. SV Blankenese setzte sich noch einmal gut in Szene und siegte mit 4:0 gegen VfL Pinneberg. Lennox Trampert, Ben Döbrich, Finn-Anakin Wichern und Jan Holst waren erfolgreich. Blankenese wird Fünfter mit 49 Punkten und 79:50 Toren. Erstaunlich hoch gewann Blau Weiß 96 Schenefeld - 8:0 ge-

gen Union Tornesch II. Jendrik Ahrtz, Marco Müller (2), Rene Müller (3) und Lewe Tiede (2) schossen die Tore. Der hohe Sieg sollte nicht darüber hinwegtäuschen, dass Schenefeld mit 35 Punkten und 66:72 Toren nur den 13. Platz erreicht. Hörnerkirchen und Cosmos Wedel sind die Absteiger.

In der Staffel Süd gewann Teutonia 05 II zum Abschluss mit 3:1 gegen Dersimspor. Francisco Ebongo und Joan Oesterlin (2) schossen die Tore. Teutonia ist Sechster mit 52 Punkten (81:44 Tore). Meister ist St. Pauli III (72, 85:29). Absteigen müssen RW Wilhelmsburg und Altenwerder.

Kreisliga

Staffel 1:

Es war schon alles da, der Abstieg für Komet Blankenese besiegelt. Bei der 3:5-Heimniederlage gegen Roland Wedel erzielten Jonas Haselmeier, Atakan Göremez und Khasan Rashodiev die letzten Tore in dieser Saison. Heraus sprang der vorletzte Tabellenplatz mit 15 Punkten und 40:108 Tore. Schlusslicht ist Kummerfeld II (Rückzug). Meister ist TV Haseldorf (63, 79:34)

Staffel 2

„Was solls“ - mag sich Altona 93 III gedacht haben und spielte schon am Freitagabend 2:2 gegen Este 06/70. Amjad Abdulah (36. Minute) und Maximilian Hallmann (52. Minute) schossen die 2:0-Führung heraus, der Tabellenelfte Este glich aber noch aus. Altona steht mit 44 Punkten und 98:52 Toren auf dem sechsten Platz. Der BSV 19 siegte mit 5:2 (5:1) gegen Süderelbe III. Tom Maas, Niels Grimm, Liam Posanski und Matheus Nazariogovar schossen die Tore.

Meister und Aufsteiger ist Finkenwerder, absteigen müssen Altenwerder II und Inter 2000 (Rückzug)

Staffel 7

Die Tabelle gab im Vorfeld einfach nichts mehr her - der letzte

Spieltag verlief entsprechend kommod. Der SV Lohkamp, der den Titelkampf mit TuRa Harksheide II (76 Punkte, 101:22 Tore) verloren geben musste, war im Auslaufen auch nicht mehr sehr motiviert und verlor bei SV Rugenbergen II mit 2:4. Ilyas Afsin (9./53. Minute) konnte immerhin eine 2:1-Führung herauschießen und darf sich mit 70 Saison-toren schmücken. Die Mannschaft kommt auf 64 Punkte und 124:45 Tore, das ist der zweite Platz mit großem Abstand auf St. Pauli VI (48). Sicherer Vierter ist der SV Lurup II (38 Punkte, 65:66 Tore). Gerne hätten die Luruper mit um den Aufstieg gespielt, aber wenn man bei zwei aktuell so starken Mannschaften wie Harksheide und Lohkamp auch noch mitmischen will, dann muss schon alles sehr gut laufen. Und das tat es halt nicht durchgängig - angefangen vom Verlust wichtiger Spieler (gen TuS Osdorf in die Bezirksliga) bis hin zur Motivation - oder auch zum Demut. Im rechten Augenblick mal Einsatz zeigen, aber sich auch mal zurückhalten können. Nun, Lurup hat nun zwei sehr gute Saisons gespielt und könnte durchaus in der nächsten Spielzeit zu den Aufstiegs-kandidaten zählen. Gegen TuS Holstein Quickborn



Gleich nach der Pause gelang Quickborn die 4:1-Führung.

II lagen die Luruper zur Pause mit 1:3 zurück und erhielten mit dem Wiederanpfiff gleich noch eine Schelle zum 1:4 verpasst. Danach kämpfte man noch sehr achtbar und kam auf 3:4 heran - und sogar der Ausgleich war noch drin. Das wäre das I-Tüpfelchen auf einem entspannten Fußballabend gewesen. Aber er sollte nicht sein. Für Lurup trafen Jeton Arifi (45. Minute), Cengiz Karaduman (74. Minute) und Mario Sila (85. Minute). Der SV Eidelstedt II gewann nach Toren von Dennis Jaap (2) und Ferdi Koc mit 3:0 gegen SC Egenbüttel III und eroberte so noch den fünften Platz mit 37 Punkten und 59:63 Toren.

Absteigen müssen HSV V und TSV Stellingen (beide Rückzug während der Saison)

Staffel 8

Schade für SC Nienstedten II, selbst konnte man nichts errei-

chen und nur ein Stolperstein werden. Aber Union 03 wollte den Aufstieg und siegte mit 4:2. Union ist Meister (64 Punkte, 105:47 Tore) und spielt zur großen Freude nun in der Bezirksliga. Das schöne Stadion an der Waidmannstraße ist wieder wer. Nienstedten lag nach Toren von Bjarne Leverenz und Alexander Leidenroth zwar mit 2:1 in Führung, dann machte aber Union Dampf - wohl auch, weil die deutliche Führung von Konkurrent HEBB III gegen Inter Hamburg (10:0) bekannt war. Nienstedten ist Dritter (56, 96:61). Der SV Eidelstedt bedankte sich zum Abschluss bei Finn Karstedt, der alle vier Tore beim 4:2-Sieg gegen Rissen erzielte. Eidelstedt ist Fünfter mit 53 Punkten und 88:37 Toren. Absteigen müssen Eintracht Lokstedt III und SV Lurup (Rückzug).



Entspannte Atmosphäre im Luruper Stadion.

WERKSTATTSERVICE

Boje GmbH
Kraftfahrzeug-Meisterbetrieb
Technik - Service
Karosserie - Restauration

Wir sind die Profis...

Speziell BMW und Mini

Luruper Hauptstr. 87 · 22547 Hamburg
Telefon 040/832 34 23
info@boje-gmbh.de
www.boje-gmbh.de



AUTOPFLEGE

CARFIT
FAHRZEUGAUFBEREITUNG
REINIGUNG + PFLEGE

Wir pflegen auch „Goldstücke“...



Innenreinigung
Handwäsche
Aufbereitung
Lackpolitur
Lederreparatur
Polsterreinigung
Smart-Repair: Dellenbeseitigung
Lackreparatur

Verschenken
Sie einen
GUTSCHEIN
für die Autopflege!

Servicenummer: 040/24 18 10 10
CAR FIT · Fangdieckstraße 32 · 22547 Hamburg
E-mail: info@carfit-hamburg.de



Verrückte Feierszenen nach dem Aufstieg – am Montag folgt der letzte Partyakt:

Der Volkspark steht Kopf!

Die Szenen waren unbeschreiblich, außergewöhnlich, phänomenal. Nach dem Abpfiff des letzten Heimspiels gegen Ulm, das mit einem 6:1-Sieg der Rothosen endete, brachen alle Dämme. Das Volksparkstadion verwandelte sich in nullkommanix in die größte Party-Freifläche Hamburgs. Manche Fans rollten sich über den Rasen, einige sicherten sich ein Stück des erfolgreichen Grüns und wiederum andere nahmen ein Stück der Torpfosten und

Tornetze mit. Noch größer war aber der kollektive Jubel. „Was sich hier an Energie entladen hat, war unbeschreiblich“, sagte Vorstand Stefan Kuntz und deutete auf das große Oval, in dem es schon vor dem Anpfiff Lautstärkenrekorde gegeben hatte. Die Dezibel-Meister von der Elbe kehren lautstark zurück in die Erste Liga. „Dieses Gefühl ist unbeschreiblich schön“, sagte Torwart Daniel Heuer Fernandes, der nach einigen Jahren

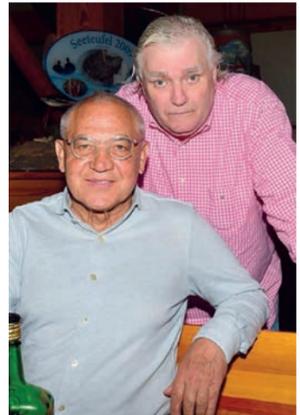
der verpassten Aufstiege nun höchstpersönlich mit einem gehaltenen Elfmeter beim Stande von 1:1 für den Wendepunkt der Partie gesorgt hatte. Was ansonsten geschah, waren Momente des Genusses, der Ekstase und der freigelassenen Glücksgefühle. „Nie mehr Zweite Liga!“, hallte es noch bis in frühen Morgenstunden rund ums Stadion, am Hafen, auf dem Kiez und in der Innenstadt. „Der HSV ist wieder da“, wurde als Gesang mindestens genauso häufig angestimmt. Der Partymarathon wurde am Sonntag durch den 3:0-Sieg der HSV-Frauen gegen Freiburg II nahtlos fortgesetzt, denn auch hier bedeutete der Erfolg: Aufstieg in die Bundesliga. Beeindruckend: Nach drei Tagen gingen bei den Rothosen schon mehr als 100.000 Aufstiegsfanartikel-Bestellungen ein. Und ein letzter Festakt folgt noch: Am Montag um 17 Uhr sind die beiden Bundesliga-Aufstiegsteams des HSV von Hamburgs Erstem Bürger-



meister Peter Tschentscher ins Rathaus zum Senatsempfang und zur Aufstiegsfeier

eingeladen. Ab dann wird es am Rathaus und vor allem auf dem Rathausplatz heißen:

Ausnahmestand in Hamburg, der HSV ist wieder da! Fotos: PublicAddress



Zwei Ur-HSVer auf der Tribüne: Felix Magath und Kay Gosebeck freuen sich über den langersehnten Aufstieg in die Bundesliga



Vor dem letzten öffentlichen Training wünschte die Luruperin Mathilda (9J.) von den HSV-Kids Trainer Merlin Polzin viel Glück. Er nahm es freundlich an.

Wir gratulieren zum Bundesligaaufstieg



DIE STRANDKORBPROFIS GMBH
Familie Gosebeck und Team
www.Strandkorbprofi.de



040 84055779
Lornsenstraße 86 | 22869 Schenefeld

EP:Gessner

ElectronicPartner
TV • HIFI • MULTIROOM • HAUSGERÄTE
22869 Hamburg-Schenefeld,
Lornsenstraße 94
www.ep-gessner.de • Tel. 040 - 8305544
Verkauf & Kundendienst



Die Sportredaktion: J.-H. Plackmeyer, Jan Feddersen,
Rüdiger Clausen, Stefan Hoyer, Jürgen Wien, Frank A. Bastian

Das Bistro am Volksparkstadion
PICKNICK
Der Treffpunkt
Familie Ahlert

BORNCENTER
Einkufen im Herzen
des Osdorfer Born

Weitere Auszeichnungen
Soma Sakal (Zanshin Dojo), Sportler U14, Doppelgold bei der Dt. Schülermeisterschaft Adele Heesch (Zanshin Dojo), Sportlerin U16, Dt. Schülermeisterin, Jugend-Weltmeisterin, Jugend-EM-Dritte Lise Petersen (HSV) 8. Platz im Speerwerfen Paralympische Spiele
Wolfgang Dreier (Rissen SV), Tischtennis, der langjährige Trainer und Abteilungsleiter

wird für das Ehrenamt ausgezeichnet
Verena und Dr. Manfred Kempken (Imperial Club Paartanz Standard), Doppelter Aufstieg MSC Bundesligateam (Mühlenberger Segel-Club), Mixed-Team, Dt. Meister Segelbundesliga HSG Elbvororte, Handball, Hamburger Pokalsieger Cheerleading & Dance (HSV), Sportevent des Jahres

Sportlererehrung 2024 „Die Besten im Westen“

Sport ist eigentlich ganz einfach - man tritt schlicht erfolgreich gegen einen Ball. Naja, dass das nicht ganz so einfach funktioniert, hat der HSV in den vergangenen Jahren oft genug unter Beweis gestellt. Aber - und das ist der springende Punkt - der Sport ist so vielfältig, das glaubt man gar nicht. Und da konnte auch die Sportlererehrung 2024 „Die Besten im Westen“ wieder einmal nur an der Oberfläche kratzen. „Ich bin selbst immer ganz erstaunt, wie überraschend sich die Sportwelt gestaltet“, sagte Dr. Gerd Augner von der IG West. In der Interessengemeinschaft im Bereich Altona sind inzwischen über 70 Vereine vertreten, die IG West ist inzwischen federführend bei der Organisation der Sportlererehrung.



Das Tanzpaar Dr. Manfred Kempken und Verena Kempken im Interview mit Christian „Stübi“ Stübinger.

„Ich bin eine sehr unsichere Person. Und ich hatte im vorher nicht wirklich das Gefühl, das ich gewinnen kann“. Mirays Isyksalanlar (Zanshin Dojo Hamburg) haut auf der Bühne einfach mal ein Statement raus. Dabei ist sie in der Kategorie U14 Sportlerin für Doppelgold bei der Deutschen Schülermeisterschaft im Brazil Ju Jutsu und Ju Jutsu-Fighting ausgezeichnet worden.

se 49er FX wollen sie sich für Olympia 2028 in LA (USA) qualifizieren. In Paris vor einem Jahr wurden sie bereits Sechste. Man kommt aus dem Staunen nicht heraus. Und freut sich zugleich, dass Owen

Ansah noch einmal in den Vordergrund gezerrt wird: Ja, der HSV-Leichtathlet trommelte im Vorjahr die 100 Meter in 9,99 Sekunden herunter und ist damit schnellster Mann Deutschlands. Hier muss man

einfach mal in die Historie einsteigen: Armin Hary (heute 88 Jahre alt) gelang es 1958, die 100 Meter in handgestoppten 10,0-Sekunden zu laufen. Es ist schon toll, was der Sport so alles hervorbringt.

Etwas überraschend auch die HSV Amputierten-Fußballer in der Kategorie „Inklusion“. Dort spielen alle mit Krücken - „wegen der Chancengleichheit. Mancher kann ja mit seiner Prothese besser laufen als der andere.“ Hat man so auch noch nicht gehört, aber der HSV ist Deutscher Vizemeister. Ebenfalls Deutscher Vizemeister wurde die U18-Hockeymannschaft des Großflottbeker Tennis-, Hockey- und Golf-Clubs. Unbekannt auch der Aufwand, den Marla Bergmann und Hanna Wille vom Mühlenberger Segel-Club (Mannschaft Damen) betreiben. Mit ihrer olympischen Bootsklas-



Die U18-Hockeymannschaft Großflottbek THGC wird Deutscher Vizemeister

!! Auto Ankauf !!
Von alt und kaputt bis gepflegt und neu,
★Frau Blume kauft alle Autos!★
+
★Motorräder★
HCV GmbH Handels Center am Volkspark
Luruper Hauptstr. 200, 22547 HH
Tel.: 040 / 300 333 73 oder
0172 / 424 83 96

Die neue Adresse vom Presse-Stübchen:
Schenefeld
Holstenplatz 6

Borner Runde

EINLADUNG

zur Borner Runde,
Dienstag, 13. Mai 2025 um 18 – 20 Uhr
im **OSBORN53**, danach geselliges Beisammensein

Tagesordnung

- Begrüßung
- Protokoll
- Aktuelles, Mitteilungen, Sonstiges, Termine
- Demokratiestärkung im Born – Ideen und Initiativen zum Weitermachen
- Aktuelles aus dem Borner Runde Team
- Aktionen der Borner Runde auf dem „Sommerfest am Born“
- Thema Jugendliche/Zusammenarbeit mit der STAKO
- „Klönen nach der Borner Runde“
- Aktuelles zu RISE-Projekten und -aktivitäten
- Anträge an den Verfügungsstand

Alle Bürger*innen sind zum mitdiskutieren eingeladen!

Borner Runde
Ansprechpartner:innen:
Erika Wenzel und Frank Kramer

Postanschrift: Borner Runde
c/o Stadtbüro Osdorfer Born/Lurup
Bornheide 76E (Oranges Haus),
22549 Hamburg

E-Mail: info@borner-runde.de
Tel. 040 / 524 732 66

Mo. 19.05.2025 - Sa. 24.05.2025*

MIX Markt

ENTDECKEN SIE DEN NEUEN GRILLGENUSS!

Marinierte Holzfällersteaks aus der Schweine-Schulter 1 kg, Herkunft DE **5,99**

Schweinebauch mariniert in Scheiben 1 kg, Herkunft DE **7,49**

Schweinebauch mariniert mit Knochen in Scheiben, 1 kg Herkunft DE **7,99**

Schweinefleisch mit Knochen 1 kg, Herkunft DE **5,49**

Schweine-Schulter mit Knochen 1 kg, Herkunft DE **3,99**

Suppenfleisch vom Rind, mit Knochen 1 kg Herkunft DE **7,49**

Hackfleisch gemischt (Schwein und Rind) 1 kg, Herkunft DE **6,99**

Schweinebauch 1 kg, Herkunft DE **4,99**

Frische Hähnchenunterkeule, 1 kg Herkunft DE **3,99**

Rote Bete, 1 Bund, Herkunft Spanien **1,99**

Minigurken 1 kg, Herkunft Holland **2,49**

Strauchtomaten 1 kg, Herkunft Holland **1,89**

Kartoffeln 5 kg, 1 kg = 0,60 Herkunft DE **2,99**

STÄNDIG GÜNSTIG im Sortiment!

Neueste Angebote per WhatsApp

* Scannen
* Abonnieren
* Aktuelle Angebote ansehen

Mix Markt 09, Inh. Georgiy Konstantinidis
Spreestr. 12, 22547 Hamburg-Lurup

Mo - Fr: 09:00 - 19:00
Sa: 09:00 - 17:00
Tel. 040 - 80010615

* Alle Artikel solange der Vorrat reicht. Für Druckfehler keine Haftung. Alle Preise sind in Euro inkl. MwSt. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. Abbildungen ähnlich. Alle Artikel ohne Deko. Diese Angebote gelten nur in dem nachfolgenden werbende Markt:



Thomas Schlicht (SV Osdorfer Born, IG West) übergibt die Auszeichnung stellvertretend an Eliza Meier (Amateursport HSV) für Lise Petersen (derzeit Wettkampfin in Leverkusen).



Der HSV wird Deutscher Vizemeister im Amputierten-Fußball



Die Tanzgruppe des SV Osdorfer Born begleitet die Veranstaltung



Die Gruppe Cheerleading & Dance (HSV) zeigt ein paar Programmpunkte aus ihrem Sportevent.